

BRUDZEW, DOBRA, KAWĘCZYN, MALANÓW, PRZYKONA,
ŚWINICE WARCKIE, TULISZKÓW, TUREK, UNIEJÓW, WŁADYSŁAWÓW

Początki uroczystości Dnia Wszystkich Świętych sięgają w chrześcijaństwie IV wieku. Istniało wtedy Święto Męczenników. Od VII wieku obchodzono je na zachodzie Europy 13 maja, w dniu poświęcenia greckiego Pantheonu ku czci Matki Najświętszej i Wszystkich Świętych Męczenników (13 V 609).

Uroczystość Wszystkich Świętych obchodzona w Irlandii i Anglii przeniesiona została w VIII wieku na kontynent europejski. Wspomnienie Wszystkich Świętych pozwoliło kapłanom odprawić w tym dniu trzy msze. Jedną należało odprawić we własnej intencji, drugą — za wszystkich wiernych zmarłych, a trzecią — w intencji papieża.

Odprawianie grobów to zwyczaj znany niemal wszystkim ludziom, przekazywany z pokolenia na pokolenie. Chrześcijanie podjęli tę tradycję i nadal jej używają. Pierwsze chrześcijańskie gminy Kartaginy i Hadrumantum grzebały zmarłych we wspólnych nekropoliach, w pobliżu innych grobów. Już w tym czasie praktykowano obyczaj odwiedzania cmentarzy. Na nagrobkach umieszczano w tych czasach różnego rodzaju znaki, np. kotwice, krzyże, ryby.

EH

Od dawien dawna trudno dostępne miejsca budziły strach. Wśród ludu krążyły nieprawdopodobne historie o zdarzeniach, które miały tam miejsce. Jedni wierzyli w nie, inni powątpiewali, ale większość czuła respekt przed niewiadomym. Jednym z takich tajemniczych miejsc są bagna rozciągające się pomiędzy Gozdowem (gmina Kawęczyn) a Lipiczem (gmina Goszczanów).

Tajemnica bagien

Jeszcze w latach czterdziestych, miejscowa ludność wydobywała tutaj torf. Z czasem zaprzestano eksploatacji, a olbrzymie wyrobiska najpierw zalala woda, a później zarosły bagienną roślinnością. Poprzez bagna wiedzie grobla, z której korzystali zwłaszcza mieszkańcy Lipicza, podążający na przystanek autobusowy w Myszkowicach. Obecnie jest coraz rzadziej uczęszczana.

Pewnego razu pan Józef musiał udać się do Lipicza. Z powrotem wracał już po zmroku.

— Drogi z Lipicza znam jak własną kieszeń, przemierzałem ją wielokrotnie. Nigdy bym się nie spodziewał, że się zgubię. Tymczasem tego wieczora ujrzałem w oddali światło. Wydawało mi się, że to pierwsze gospodarstwo na Myszkowicach. Rażno skierowałem się w tamtą stronę. Po przejściu kilkunastu me-

trów światło zniknęło, a ja znalazłem się w wodzie. Do bojaźliwych nie należę, ale wtedy przestraszyłem się nie na żarty. Drogi szukałem bardzo długo, a w domu znalazłem się grubo po północy.

Właściciele znajdującego się obok bagien gospodarstwa wspominają, jak kilka lat temu usłyszeli późnym wieczorem wezwania o pomoc.

— Ludzie ratujcie! Pomocy! tonę! Wolał męski głos — wspomina pani Michalina — Sądziłyśmy, że ktoś zmylił drogę i wpadł do wody. Natychmiast pobiegliśmy w kierunku wołającego. Okazało się, że mężczyzną tym był znany nam mieszkaniec Lipicza. Stał na suchej łące w odległości kilkunastu metrów od bagna i wzywał pomocy. Kiedy doszedł do siebie nie był nam w stanie wytłumaczyć co się stało.

dokończenie na str. 4

Złodzieje nie śpią!

wszystkim pieniądze, biżuterię oraz sprzęt video. Suma strat przekracza 100 mln zł.

Sprawy nie są jeszcze ustalen. Śledztwo w toku.

W związku z tym, że podobnych kradzieży zdarza się coraz więcej, Policja apeluje do właścicieli domów, aby lepiej zabezpieczali swoje mieszkania, szczególnie uwagę zwracając na okna i drzwi.

(J)

VOLVO

**Samochody ciężarowe
Sprzedaż Leasing
VOLVO FH 12**

Ciągniki siodłowe od 130.000 DM

Cło i podatek importowy zapłacony

Ciężarówka Roku 1994

Pojazdy spełniają wymagania **GREEN LORRY**
(zgodność z konwencją CEMT)

- pierwszeństwo w dostępie do Zezwoleń Przewozowych
- natychmiastowa dostawa
- kompletnie wyposażony serwis
- pełny asortyment części zamiennych

NIJHOF-WASSINK Sp. z o.o. 99-300 Kutno, ul. Holenderska 3, tel. (0-218) 337-70, komtel 39424327 tlx 89291 (921/94/Cent)

III SESJA RADY MIEJSKIEJ

Aż o ponad siedemset milionów zł musiano zwiększyć pulę wydatków turkowskiego samorządu przewidzianą do końca tego roku. Z tego 267 mln zł przeznaczono na wypłatę diet i ryczałtów dla radnych a 99 mln zł na płace (i pochodne) nowego wiceburmistrza. Z pozostałych dodatkowych wydatków 115 mln zł przeznaczono na remont MDK, a 220 na dofinansowanie OSP.

Sesja rozpoczęła się od interpelacji. Radny Radziński zgłosił sprawę lokatorki mieszkania komunalnego usuniętej z niego na skutek administracyjnej decyzji oraz wnioskował o pilną budowę chodnika od ul. Uniejowskiej do Folwarcznej. Radny Świątaj pytał o postępy w gazyfikacji i możliwości uruchomienia komunikacji miejskiej do nowej przychodni. Radny Świerk zgłosił zastrzeżenia co do pracy przychodni przy ul. Armii Krajowej, a zwłaszcza zatrudnionych tam stomatologów, którzy często są nieobecni w pracy w wyznaczonych godzinach. Zakwestionował także skuteczność interwencji policyj przy ul. Wyszyńskiego 10. Radny Pańczyk poprosił o namalowanie pasów dla pieszych na Obwodnicy Północnej. Radny Bartosik zauważył, że ul. Ogrodowa robi się coraz bardziej tłoczna i zawniósł wprowadzenie tam ruchu jednokierunkowego. Radna Michalak zapytała kiedy w Turku będzie wreszcie przyjmował drugi okulista. Zwróciła też uwagę władz na problemy mieszkańców Os. Wyzwolenia, gdzie naprzeciwko bloków 8, 9, 10 wciąż parkują duże samochody powodując hałas i zanieczyszczenia, a na terenie rozpo-

Zmiana władzy, zmiana budżetu

czętej budowy przedszkola gromadzi się podejrzana młodzież. Radny Michalski pytał o termin zakończenia elektryfikacji Os. Łąkowa, oraz o to czy „Zieleniak” przynosi miastu zyski. Szereg wniosków na temat bezpieczeństwa na jezdni zgłosił też radny Pawlak.

Z kolei burmistrz Roman Rybacki przedstawił działania zarządu w okresie międzysesyjnym. Mówił m.in. o otwarciu nowego punktu telekomunikacji, o rozmowach z konsorcjum planującym budowę pawilonów na Os. Wyzwolenia oraz o przygotowaniach do zimy. W oddzielnym punkcie burmistrz przypomniał dzieje Hotelu „Tur”, który w ostatnich latach i miesiącach jest przedmiotem ożywionej dyskusji nie tylko w kręgu władz miasta. Swą wypowiedź burmistrz podsumował wnioskiem negatywnie oceniającym możliwość wejścia w spółkę z wojewodą, gdyż

„spółka ta nie przyniosłaby zysków”. — Jest to obiekt Skarbu Państwa i zmartwieniem wojewody jest co dalej będzie z hotelem — zakończył burmistrz. Problem ten ma być dyskutowany na następnej sesji.

Po wysłuchaniu sprawozdania

Wybrano także radnych reprezentujących samorząd Turku w radach nadzorczych: w radnego Mariana Heine do Wojewódzkiej Stacji Pogotowia Ratunkowego, a radną Romualdę Zajdel-Pawlak i radnego Józefa Pawlaka do Zespołu Opieki Zdrowotnej.

Natomiast do Podatkowej Komisji Odwoławczej przy Izbie Skarbowej w Koninie wybrano radnych: Stefana Biskupa i Tomasza Tomkiewicza.

Następnie radni podjęli uchwały dotyczące spraw komunalnych: powołania Komisji Inwentaryzacyjnej (zgłoszeni radni: Jenkowski, Michalski, Knera, Świątaj, Sochacki, Kroszczyński - przewodniczący); zrzeczenia się prawa wieczystego użytkowania nieruchomości, nabycia nieruchomości, ogłoszenia przetargu, skoszenia z prawem pierwokupu, itp. Pod koniec sesji burmistrz odpowiedział na zgłoszone interpelacje, a radny Tomkiewicz zaapelował o przekazanie przez radnych ze swoich diet 30 mln zł na zakup stołu bilardowego dla Domu Dziecka.

Pierwsza od wyborów burmistrzów sesja mimo 21. punktów porządku obrad nie trwała długo (ok. sześciu godzin z pięćdziesięciominutową przerwą). Frekwencja osiągnęła prawie 90 procent, choć pod koniec sesji, radnych jakby nieco ubyło. Obradom przysłuchiwał się poseł Marian Marczewski. AP

W Redakcji „Echa” zjawił się zdenerwowany mieszkaniec Cisewa, pan Piotr Szymański.

W jego posiadłości przez pewien czas funkcjonowała hurtownia, która zużywała sporo energii. Od kilku miesięcy już nie działa, a ra-

- Czy często przychodzą do Pani klienci z podobnymi do pana Szymańskiego problemami? — pytamy panią Nowak.

— Było ich sporo przy przejściu ze starego systemu na nowy. Inkasent sprawdza stan liczników co

Idziemy klientom na rękę

chunki za prąd przychodzą nadal bardzo wygórowane.

— Przez ostatnie cztery miesiące — mówił — spaliliśmy zaledwie 900 kWh, a co miesiąc muszę płacić rachunki w wysokości do 1,8 mln zł. Jestem rencistą i nie stać mnie na to. Kiedy w czerwcu podawałem telefonicznie stan licznika sądziłem, że sumy te zostaną zmniejszone. Niestety nadal przychodzą tak duże rachunki.

Udał się wspólnie do Rejonu Energetycznego, gdzie przyjął nas pani Jadwiga Nowak. Wyjaśniła klientowi, że gdyby zgłosił się od razu, sprawa już dawno zostałaby uregulowana i rachunki opiewałyby na znacznie mniejsze kwoty. Natychmiast wprowadziła podane przez pana Szymańskiego dane o stanie licznika do komputera i wydrukowała nowy, znacznie niższy rachunek.

cztery miesiące stąd klienci, którzy z różnych przyczyn zmniejszyli zużycie energii powinni sami zgłaszać się do nas, a my natychmiast urealnimy ich rachunki.

— Jak postępujecie z klientami, którzy mają problemy z płaceniem rachunków?

— Są to na ogół emeryci i renciści. Staramy się pójść im na rękę i rozkładamy należności na raty. Podobnie postępujemy z zakładami nie płacącymi wielomiesięcznych rozliczeń.

Pan Szymański podziękował nam twierdząc, że dzięki naszej obecności został tak szybko i uprzejmie załatwiony. Mamy jednak nadzieję, że nie był to osobny przypadek i każdy klient jest w podobny sposób obsługiwany.

(art)

Parkujemy drożej

Od dawna nie zmieniły się opłaty za parkowanie pojazdów w okolicach „Zieleniaka”. Od 1 listopada władze miasta wyrównają to zaniebdanie z nawiązką.

Za pojazdy do 3,5 t opłata wynosić będzie 5 tys. zł za pierwszą godzinę i 4 tys. zł za każdą następną. Natomiast dla pojazdów powyżej 3,5 t odpowiednio 10 tys. zł i 7 tys. zł. Opłaty będą pobierane w godzinach od 6.00 do 20.00. Dla pojazdów ciężarowych powyżej 3,5 t oraz autobusów dopuszcza się możliwość zawierania miesięcznych umów ryczałtowych. Władze miasta mają nadzieję, że podwyżki te zlikwidują konieczność dopłacania do tego parkingów. Rozważana jest też możliwość wprowadzenia opłat za korzystanie z parkingów w innych częściach miasta. (a)

Apel do czytelników placówek bibliotecznych Miejskiej Biblioteki Publicznej w Turku.

Dyrekcja biblioteki zwraca się z gorącą prośbą do czytelników o przyniesienie do placówek bibliotecznych książek, raczej w dobrym stanie, które mogą ofiarować na rzecz biblioteki. Może to być literatura sensacyjna, romanse, lektury dla dzieci i młodzieży, literatura popularnonaukowa wydana po 1990 roku oraz literatura piękna wydana po 1988 r.

Prośba ta wiąże się z kłopotami finansowymi biblioteki i niemożnością zakupienia takiej ilości książek, jaka jest niezbędna.

Chcą powiatu

Na kolejnej sesji Rady Gminy w Przykonia, dokonano zmian w budżecie na bieżący rok. Polegało ono na przesunięciu środków pomiędzy działami. Dokonano również wyboru ławników i członków Kolegium d/s Wykroczeń. Ławnikami zostali: Wanda Witczak i Józef Zajac — w Sądzie Pracy, Kazimierz Banasiak, Adam Śliwka, Jan Kalużny — w Sądzie Rejonowym. Stanisław Bryl, Tadeusz Król, Jolanta Wypiór, Grażyna Bielawska, zasiadać będą w kolegium. Wybrano także przed-

stawiciela do Rady Nadzorczej ZOZ, został nim Czesław Witczak.

Wójt Mirosław Broniszewski omawiając pracę Zarządu w okresie międzysejnym, zwrócił szczególną uwagę na prowadzone aktualnie przez gminę inwestycje. Największą z nich jest oczywiście ściekowna, która uruchomiona zostanie do 15 listopada. W znacznym stopniu zaawansowana jest również budowa przedszkola samorządowego. Jeżeli dopisze aura, to jeszcze w tym roku gotowy będzie budynek w stanie surowym.

Radni przyjęli uchwały w sprawie sprzedaży dwóch działek komunalnych oraz zaopiniowali „Ankieta Strąka”. Rada opowiedziała się za powstaniem powiatów pod warunkiem, że nie nastąpi to kosztem gmin. Przyjęto również wstępne założenia do projektu budżetu na przyszły rok. Projekt ma zostać przygotowany i przekazany Radzie do 15 listopada.

Wybory sołtysów i rad sołectkich zaplanowano na okres od 10 do 30 listopada. Każde z zebranych wyborczych zostanie obsługane przez członka zarządu i pracownika urzędu. (art)

Na wniosek wojewody Marka Naglewskiego, Wojewódzki Sejmik Samorządowy pozytywnie zaopiniował kandydaturę **EDWARDA MICHALAKA** na stanowisko kierownika Urzędu Rejonowego w Turku.

Będzie kierownik

Edward Michalak jest mieszkańcem Marianowa Kolonii i radnym Rady Gminy w Kawęczynie. Ma 49 lat, żonaty, trójka dzieci. Posiada wyższe wykształcenie rolnicze.

Pracę zawodową rozpoczął w 1967 roku, w prezydium Powiatowej Rady Narodowej. W latach 1968/70 pracował w turkowskim PKS jako dyspozytor. Po przejściu do PZGS przez 20 lat był kierownikiem składnicy maszyn rolniczych. Od 1990 roku był najpierw dyrektorem, a później prezesem Handlowej Spółdzielni Pracy.

Stanowisko kierownika Urzędu Rejonowego, obejmie z chwilą otrzymania nominacji z rąk wojewody.



Edward Michalak

„Wyjazdówka” w Tuliszkowie

Ostatni kwartał roku to czas, w którym gminy przygotowują się do opracowania budżetu na następny rok. Gmina Tuliszków okazała się jak na razie jedyną, która przed podjęciem tej decyzji zorganizowała dla swoich radnych sesję wyjazdową. Postanowiono zapoznać się z „bołączkami” i faktyczną sytuacją poszczególnych wsi. Pozwoli to na obiektywną ocenę potrzeb, a co za

tym idzie w miarę sprawiedliwą rozdzielność finansów.

Na dwudziestu dwóch radnych gminy Tuliszków w sesji uczestniczyło dwudziestu. Radni odwiedzili: Wymysłów, Zadwnorę, Ogorzelczyn, Tarnowę, Rudę, Imielków, Krępą, Kiszewy, Grzymiszew, Wielopole, Piętno, Smaszew, Wróblinę, Sarbicko, Nowy Świat i Gadowskie Holendry. Najpilniejszymi i najczęściej powtarzającymi się potrzebami

w tych wsiach okazały się między innymi: naprawa dróg i chodników, zainstalowanie lamp ulicznych, wodociągowanie i telefonizacja niektórych wsi, położenie asfaltu, rekultywacja dróg. W Smaszewie i Grzymiszewie poruszony został ponownie problem dofinansowania rozbudowy szkół.

Wszystkie te postulaty zostaną zapewne przedstawione na sesji budżetowej, która odbędzie się pod koniec listopada.

EH

Najważniejszym punktem obrad październikowej sesji Rady Gminy w Kawęczynie, było uchwalenie planu budowy i rekultywacji dróg gminnych na najbliższe cztery lata. Oprócz Zarządu Gminy, własne

Gluchów-Wilczków - 0,5 km
1996, Marianów Wieś - 1 km,
Tokary II - 0,9 km
1997, Będziechów - 0,5 km,
Marianów Wieś - 0,6 km
1998, Kowale Pańskie-Osiny - 0,6 km, Ciemięń - 0,5 km,

Drogowa kadencja

projekty przedstawiły cztery komisje Rady. W tajnym głosowaniu przyjęto projekt komisji rolnictwa, ochrony środowiska, zaopatrzenia i usług. Przewiduje ona, że w kolejnych latach drogi o nawierzchni asfaltowej zbudowane zostaną w: 1995, Marianów Wieś - 1 km,

Kawęczyn (działki) - 0,4 km.

Poza tym, Rada wybrała ławników i członków kolegium d/s wykroczeń, dokonała zmian w budżecie i podjęła uchwały o zbyciu działki komunalnej i zmian w statucie Związku Wodociągów i Kanalizacji. (art)

BIOENERGOTERAPEUTA

Turek, ul. 3 Maja 2

codziennie w godz. 9.00-12.00 i 16.00-18.00



Władza znów na telefonie

Po ostatnich telefonicznych rozmowach przedstawicieli władz miasta z mieszkańcami przewodniczący Rady Tadeusz Czerwiński wystąpił z zamówieniem stałych dyżurów telefonicznych w redakcji „Echa”, pełnionych przez członków prezydium. Dyżury będą się odbywały w co drugi wtorek w godzinach od 14.00 do 16.00, a na telefony mieszkańców oczekiwane będą przewodniczący komisji.

Rozpoczynamy od komisji spraw budżetowych. Jej przewodniczącym jest STANISŁAW POTURAJA. W Radzie odpowiada on za sprawy finansów miejskich i głównie pod tym kątem może udzielać wyjaśnień.

Czekamy na Państwa telefony: WTOREK 7 LISTOPADA, GODZ. 14.00—16.00, TEL. 78-53-41.

Do Sarajewa

W sobotę 22 października o godzinie 3.30 rano sprzed Okręgowej Spółdzielni Mleczarskiej wyjechał Ford Transit. Jego kierowcą jest Jan Janiszewski, mechanik-kierowca, wieloletni pracownik Mleczarni. Jako jedyny zdecydował się na wyjazd do Sarajewa. Jak sam stwierdził - nie boi się dalekiej podróży i niebezpieczeństw. Pojechał tam po to, by pomóc najbardziej potrzebującym.

W Łodzi załadował do samochodu leki i żywność. Za towarzysza podróży ma Bożenę Majchrzak - kierowniczkę łódzkiego oddziału Fundacji Equilibre.

W konwoju do Sarajewa znalazło się również miejsce dla Dominika Szczapa, reprezentującego m.in. „Echo Turku”, który wprowadzie z duszą na ramieniu, ale i nadzieją na wspólny materiał dziennikarski, wyruszył w drogę. Jeśli wszystko poszło dobrze konwój dotarł na miejsce około 29 października. (J)



Jan Janiszewski przed wyjazdem

Tajemnica bagien (c.d)

dokończenie ze str. 1

Najbardziej nieprawdopodobną historię przeżyło dwóch młodych ludzi, którzy nocą jechali przez bagna maluchem.

— Jechaliśmy z kolegą jego samochodem — mówi pan Mietek — gdy nagle w lusterku ujrzeliśmy jaskrawe światło. Pomyślałem, że jedzie za nami jakiś pojazd. Zdziwiło nas to bardzo, bo samochody tamtędy raczej się nie zapuszczają. Światło zaczęło się coraz bardziej przybliżać i niespodziewanie zo-

baczyłem olbrzymiego psa z błyszczącą, złotą obrożą. Opanowała mnie przemożna chęć zdjęcia mu tej obrozy więc krzyknąłem: hamuj! Mój kolega kiedy ujrział tego potwora, gwałtownie zawrócił i wcisnął do oporu pedał gazu. Pierwszy raz w życiu widziałem człowieka, któremu autentycznie stanęły włosy dęba. Kiedy ponownie się odwróciłem, za nami była tylko ciemna noc.

Wyprawy na bagna kończyły się też tragicznie. Kilka lat temu zaginęła tam mieszkanka Gozdowa.

Znaleziono ją martwą, pilnowaną przez jej własnego psa. Przyczyną śmierci nie było na pewno utonięcie, gdyż ciało leżało w suchym miejscu. Czy powodem śmierci była dziwna zjawia? Jedynym świadkiem tego tragicznego zdarzenia był pies.

Niektórzy dziwne zjawiska na bagnach łączą z pogrzebanymi tutaj żołnierzami niemieckimi rozstrzelanymi przez czerwonoarmistów w 1945 roku. Większość osób, które miały styczność z bagnami pomiędzy Gozdowem a Lipiczem potrafi opowiedzieć choć jedną dziwną historię z nimi związaną. Są też tacy, którzy przeżywszy kilkadziesiąt lat nigdy nie dziwnego na bagnach nie widzieli.

(Imiona osób występujących w tym artykule zostały na ich życzenie zmienione).

Monika Tyszkiewicz

Przez chwilę obserwowałam wysokiego mężczyznę przepychającego się między tłumem oczekujących się autobus. On z kolei bacznie obserwował stojące na stanowisku kobiety. Kiedy autobus podjechał, wmiszał się w tłum kupujących bilety. Po chwili próbował się dyskretnie wycofać, chowając za kurtkę zdobyczone — zapewne kolejną w tym dniu portmonetkę. W porę poinformowana dziewczyna zażądała, żeby zwrócił pieniądze.

Uwaga kieszonkowcy!!!

Zmieszany kieszonkowiec, aby nie wywoływać zbędnego zainteresowania swoją osobą oddał jej własność i zniknął w tłumie. Nie dał jednak za wygraną. „Przykleił” się do innej pani z torebką na ramieniu i po udanej, tym razem, akcji, asekurowany przez czterech kolegów opuścił dworzec. Z okna autobusu widziałam, jak spokojnym krokiem, zadowolony zmierzali w kierunku „Energetyka”.

Zdarzenie to miało miejsce 18 października około godziny 15.30 na dworcu autobusowym w Turku. Kobieta ta była zapewne jedną z kilku, które padły ofiarą rabusiów w tym dniu. Widziano ich na dworcu już po raz kolejny. Policja poszukuje ich od dość dawna.

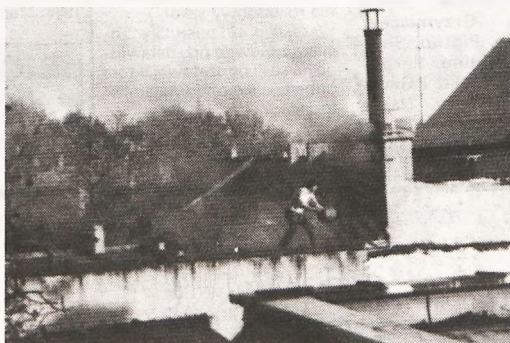
Najdziwniejsze, chociaż może nie dla wszystkich, jest to, że nikt nie zareagował. Świadków wydarzenia było co najmniej kilku. Oberwowali zająście zza szyby samochodu, komentując każde posunięcie kieszonkowców. Nikt się nawet nie zbulwersował, że w biały dzień, w miejscu publicznym tak śmiało sobie poczynają. Wystarczyłaby interwencja dwóch lub trzech mężczyzn (na około piętnastu znajdujących się w autobusie) by co najmniej jeden z kieszonkowców znalazł się w rękach policji.

Zdarzenie to dało niektórym świetną okazję, aby ponarzekać sobie na mało skuteczną pracę turkowskiej policji. EH

Pożar na starówce

Turkowska starówka jest szczególnie zagrożona pożarami. Sprzyja temu zwarta zabudowa, dachy w większości pokryte papą i mieszkania ogrzewane piecami węglowymi. Jedynie opaczności Bożej oraz bliskości straży pożarnej zawdzięczać należy to, że nie było dotychczas żadnego dużego pożaru.

Byliśmy świadkami pożaru na ulicy Browarnej. Nagle stanęła w płomieniach izolacja komina, magazynu należącego do PSS „Społem”. Gęsty czarny



Strażacy po krótkim rozpoznaniu przystąpili do akcji gaśniczej

dym zaalarmował mieszkańców sąsiednich budynków, którzy telefonicznie powiadomili straż pożarną.

Pierwsi akcję gaśniczą podjęli pracownicy PSS. Jeden z nich wszedł na dach, a pozostali podawali mu wiadra z wodą, którą polewał dach. Z dużym poświeceniem usiłował przewrócić płonący komin. Po chwili przyjechały dwa wozy bojowe straży pożarnej i pojawili się gapie. Strażacy po krótkim rozpoznaniu przystąpili do akcji gaśniczej. Po opłoniowaniu ognia, przy pomocy toporków przewrócili komin i dogasili pożar.

Gdyby zdarzyło się to w nocy, mogłoby zająć się poszycie dachu, a wówczas płomienie z łatwością przeniosłyby się na sąsiednie budynki. Jeżeli moglibyśmy coś doradzić władzom miasta to, że warto byłoby zastanowić się nad zgazyfikowaniem starówek, dopóki jeszcze nie spłonęła.

(art)



Najpierw gasili pracownicy PSS

— W przyszłym roku czekają nas wybory prezydenckie, czy SLCh wystawi w nich swojego kandydata?

— Nie mamy własnego kandydata. Zabiegamy o stworze-

i inne. O każdej gotowi jesteśmy dyskutować.

— Kto Pańskim zdaniem może zostać prezydentem jeżeli nie dojdzie do porozumienia się prawicy?

znaczną część prawicy.

— Jestem zwolennikiem rozsądku. Wspólnie z Ireneuszem Niewiarowskim potrafiliśmy zachować linię odpowiedzialności politycznej naszego Stronnictwa.

— W ilu województwach SLCh posiada swoje struktury?

— W trzydziestu. Obecnie przygotowujemy ofensywę



Artur Balazs

Przychodzi nasz czas

nie silnej koalicji ugrupowań prawicowych. Uważamy, że jedynie blok od Unii Wolności poprzez Porozumienie 11 listopada, aż po Zjednoczenie Chrześcijańsko Narodowe i Porozumienie Centrum, jest w stanie wyłonić kandydata, który byłby w stanie wygrać z lewicowym przeciwnikiem.

— Grupa działaczy Unii Wolności lansuje Jacka Kuronia, jak Pan odnosi się do jego kandydatury?

— Kuroń nie stanowi alternatywy dla kandydata lewicy.

— Swego czasu proponował Pan Leszka Balcerowicza.

— Nadal podtrzymuję jego kandydaturę, choć nie upieram się przy niej. Jeżeli powstanie blok o którym wspominałem nie będziemy stawać żadnych wstępnych warunków. Z tego co wiem PC proponuje profesora Strzembosza, padły też kandydatury profesora Brzezińskiego, Hanny Suchockiej

— Scenariusz może być kilka. W ostatecznej rozgrywce mogą się spotkać Pawlak z Kwaśniewskim lub któryś z nich z Wałęsą.

— SLCh jest jednym z trzech ugrupowań reprezentujących polską wieś. Czy różni się od pozostałych?

— Polskie Stronnictwo Ludowe i Porozumienie Ludowe są partiami klasowymi. My jesteśmy ugrupowaniem prorynkowym. Dla nas najważniejszy jest interes państwa, a nie tylko określonej grupy społecznej. Ugrupowania klasowe się przeżyły. Przykładem jest PSL, które nie zrealizowało żadnego z haseł głoszonych w kampanii wyborczej. Przychodzi nasz czas, o czym świadczy zainteresowanie współpracą z nami, ze strony większości ugrupowań i koalicji prawicowych.

— Jest Pan zwolennikiem zbliżenia z Unią Wolności, czego nie akceptuje

mającą na celu stworzenie struktur w kolejnych województwach oraz umocnienie się w terenie. Nie mamy jednak ambicji bycia ugrupowaniem totalnym o dużej liczbie członków.

— Jaki jest stosunek SLCh do swojego najgroźniejszego przeciwnika PSL?

— PSL broni wąskich interesów grupy osób kierujących tą partią. Dotyczy to zarówno centrum, jak i gmin. Powrót do centralizacji, dążenie do podporządkowania sobie wszystkiego, wstrzymanie reformy samorządowej sprawiają, że PSL najbardziej zagraża procesowi przemian w Polsce i bardziej szkodzi rolnikom niż pomaga.

— Kieruje Pan Europejskim Funduszem Rozwoju Wsi Polskiej, którego Zarząd ma niskie notowania w Ministerstwie Rolnictwa.

— Fundusz kontrolowany był przez Najwyższą Izbę Kontroli i komisję EWG, które nie stwierdziły żadnych uchybień. Mimo to minister Śmietanko zwrócił się do EWG o odwołanie Zarządu. Na stanowisko prezesa proponował sam siebie. Sądzę, że Unia nie pójdzie na to i nie uda się PSL scentralizować funduszu. Mogę zapewnić, że do końca walczyc będę o jego niezależność.

— Jest Pan rolnikiem gospodarującym na ponad

100 ha. Jak znajduje Pan czas na pracę w gospodarstwie?

— Posiadam duże gospodarstwo na wyspie Wolin. Pracuję w nim jak tylko czas mi na to pozwala. W czasie tegorocznych zniw skosiłem kombajnem ok. 100 ha zbóż. Przyznaję że główny ciężar prowadzenia gospodarstwa spoczywa na mojej żonie, która nawet w okresie kiedy sprawowałem funkcję ministra nie zamieszkala z mną w Warszawie.

Podczas ostatniej sesji Rady Miejskiej dokonano wyboru członków Kolegium d/s Wykroczeń oraz ławników sądowych. A oto wyniki tajnego głosowania nad zgłoszonymi kandydaturami.

KOLEGIUM

Zgłoszono 51 osób. Akceptację Rady uzyskało 45. Członkami Kolegium zostali (w nawiasie podano liczbę oddanych głosów, maksymalnie 24):

Andrzejewski Lech - Biuro Poselskie SLD (19), Adamczyk Józef - KWB „Adamów” (17), Baranowska Krystyna - Terenowa Stacja SANEPID (15), Bartoś Jerzy - Terenowa Stacja SANEPID (19), Brzózka Marianna - KWB „Adamów” (16), Cyrowska Wanda - emerytka (19), Cwik Stanisław - SL „Sintur” (22), Deszcz Zbigniew - SL „Sintur” (19), Fijałkowski Henryk - KWB „Adamów” (12), Chojnacki Andrzej - sprzedawca (16), Józefowska Halina - emerytka (14), Jasnowska Kamila - Urząd Miejski (17), Karbowy Marian - KWB „Adamów” (16), Kępczyńska Zofia - rencistka (17), Kiszewski Marian - KWB „Adamów” (18), Kowalski Stanisław - KWB „Adamów” (16), Korycki Dariusz

- KWB „Adamów” (16), Kmiec Zbigniew - KWB „Adamów” (17), Kuchmacz Krzysztof - KWB „A-

ka Barbara - PKS o/ Osobow (18), Skórka Marian - KWB „Adamów” (18), Śliwka Janina - emerytka (19), Skonieczny Stanisław - KWB „Adamów” (19), Sikorski Kazimierz - KWB „Adamów” (19), Świąt Michał - KWB „Adamów” (17), Stempniak

mów” (23), Chmielewska Krystyna - KWB „Adamów” (22), Helt Jan - emeryt (21), Jankowski Roman - USP „Jedność” (22), Korycki Stanisław - KWB „Adamów” (21), Kurzyński Władysław - SL „Sintur” (18), Kotecka Helena - emerytka (18), Łuczak

neusz - PBK (14), Tomaszewska Maria - emerytka (22), Wawrzyniak Halina - rekomendowana przez Unię Pracy (22), Wojtczak Kazimierz - KWB „Adamów” (18), Żebrucka Elżbieta - OSP „Tara” (19).

Do Sądu Rejonowego w sprawach pracy i ubezpieczeń społecznych zgłoszono 12 kandydatów. Wybrani zostali: Dobrowolski Tadeusz - ZPJ „Miranda” (20), Durczyńska Danuta - PKS o/ Osobow (20), Gajewski Andrzej - emeryt (21), Jakubowski Lucjan - emeryt (16), Obst Bogdan - SL „Sintur” (20), Pyster Władysław - emeryt (19), Rośiak Piotr - ZPJ „Miranda” (20), Ryta Jadwiga - Handlowa Sp-nia Pracy (20), Sroczkowska Anna - ZPJ „Miranda” (21), Sarbak Wiesława - OSM (19), Stasiak Antoni - emeryt (21), Wawrzyniak Janusz - rekomendowany przez Unię Pracy (20).

Na ławników do Sądu Wojewódzkiego w Koninie zgłoszono sześciu kandydatów. A oto nazwiska wybranych: Cwik Stanisław - SL „Sintur” (23), Juszcak Kazimierz - KWB „Adamów” (18), Kupczyński Stanisław - KWB „Adamów” (19).

Wybory ławników

Grażyna - Sąd Rejonowy (18), Wiśniewska Bożena - ZPJ „Miranda” (21), Wojtczak Stefan - emeryt (20), Witulska Jadwiga (20).

SĄD

Na ławników do Sądu Rejonowego w sprawach ogólnych zgłoszono 30 kandydatów i wszyscy zostali zaakceptowani. A oto ich nazwiska (w nawiasie wyniki głosowania): Andrzejewski Henryk - SL „Sintur” (20), But Ryszard - emeryt (20), Bojnowski Zbigniew - KWB „Adamów” (22), Cajdler Józef - KWB „Adamów” (16), Dziedzic Józef - KWB „Adamów” (20), Grabowska Marianna - KWB „Ada-

Stanisław - KWB „Adamów” (21), Łuczak Henryk - rekomendowana przez Unię Pracy (20), Michalski Ryszard - KWB „Adamów” (21), Mazurek Bolesław - Urząd Gminy Tuliszków (21), Mierzwa Jan - rekomendowany przez Unię Pracy (16), Mruk Janina - emerytka (22), Nowicki Kazimierz - rekomendowany przez Unię Pracy (18), Ogrodowczyk Józef - Sp-nia Rem-Bud (22), Paszewska Danuta - emerytka (23), Szałek Antoni - KWB „Adamów” (23), Soszyńska Anna - emerytka (22), Szczepański Zbigniew - emeryt (23), Sztylka Kazimierz - emeryt (20), Świerczyński Ire-

100 LAT

W czwartek 20 października swoje setne urodziny obchodziła pani Józefa Marecka, mieszkanka Milaczewka (gm. Malanów). O godzinie 13.00 w domu pani Józefy ks. Stanisław Plaszczyk odprawił mszę świętą w jej intencji, na którą przybyła rodzina, przedstawiciele wojewody i władze gminy. Wszyscy życzyli jubilatce następnych stu lat życia w zdrowiu i pomyślności. Na uroczystości obecnych

było troje dzieci, trzynastu wnuków, dwudziestu trzech prawnuków, szesnastu praprawnuków.

Pani Józefa Marecka urodziła się w 1894 roku w Milaczewku. Tam się wychowała i dość szybko wyszła za mąż. Odziedziczyła po rodzicach gospodarstwo, które później przekazała jednej z córek. Mąż – Ksawery – był starszy o jedenaście lat od pani Józefy. Zmarł około czterdziestu lat temu.

Pani Marecka urodziła pięcioro dzieci – cztery córki i jednego syna. Pochowała już syna i najstarszą córkę

oraz wszystkich zięciów. Najstarsza z żyjących córek – Stanisława, z którą mieszka, ma prawie osiemdziesiąt lat.

Pani Józefa cieszy się nie najgorszym zdrowiem. Wszystkim osobście, ze wzruszeniem i łzami w oczach dziękowała za życzenia i kwiaty. A było ich bardzo dużo: z Urzędu Wojewódzkiego – Maria Janicka i Dorota Garkowska (Wydział Spraw Obywatelskich), wójt gminy – Bogdan Stawicki, sekretarz – Wojciech Filipowicz, przewodniczący Rady – Ignacy Kurpik, kierownik opieki spo-



Pani Józefa Marecka w dniu urodzin



Jubilatka w gronie rodziny

cznej – Grażyna Świerk, kierownik USC – Maria Nykiel oraz zespół ludowy z Malanowa, który swoim śpiewem uświetnił uroczystość. Przybył także dyrektor Kasy Rolniczych Ubezpieczeń Społecznych – Zbigniew Subda, który wręczył jubilatce tzw. rentę nadzwyczajną (której przyznanie wymagało ze strony rodziny równie nadzwyczajnych zabiegów).

Po oficjalnej uroczystości rodzina i przybyli goście zasiedli przy urodzinowym stole, prowadząc ożywioną konwersację. Pani Józefa, z honorowego miejsca, które zajmowała, z zadowoleniem obserwowała tych najmłodszych, z dość licznego rodu Mareckich. Kilkakrotnie w tym dniu odśpiewano tra-

dycynie dwieście lat i wznoszono toasty na jej cześć.

Recepty, jako takiej, na długowieczność pani Józefa nie posiada. Praca i wewnętrzny spokój – jak twierdzi rodzina – pozwoliły jej dożyć sędziwego wieku. Wiele wartości i dobrych zasad, według których sama żyła, wpajała dzieciom. Posiadała szczególną mądrość życiową i wrodzoną inteligencję. Pani Józefa cieszy się szcunkiem nie tylko swoich najbliższych, ale także mieszkańców wsi. Najbliżsi, mimo że mieszkają w różnych stronach Polski, zawsze znajdują czas by zawitać do Milaczewka. Nie do pomyślenia jest dla nich, aby nie odwiedzić babci.

Edyta Harasna

Wystawa rzeźby ludowej, której otwarcie nastąpiło 21 października w kinie „Tur”, wzbudziła wielkie zainteresowanie przybyłych gości i przyjaciół wystawiających. Można było obejrzeć twórczość Henryka Bednarka, Piotra Staszaka, Zdzisława Staszaka oraz Grzegorza Buciaka.

Rzeźba ludowa

Spotkanie rozpoczęło się chóralnym „Sto lat” na cześć twórców. Odśpiewano je przy wtórze skrzypiec muzyka ludowego, Henryka Bekalarskiego. Po wypiciu tradycyjnego kieliszka szampana, wszyscy przystąpili do podziwiania rzeźb, a było co oglądać.

Wystawa zadziwiała swoją różnorodnością: rzeźby malowane,

zrobione z surowego drewna, lekko przypalane, małe i wielkie, a także płaskorzeźby. Dotyczyły one przede wszystkim tematyki wiejskiej (rozgadane kumoszki, wesele, uczta w gospodzie, itp.) oraz religijnej.

Wystawa była czynna do 28 października. Wszyscy, którzy zdecydowali się ją obejrzeć, z pewnością nie żalowali.

(J)

Lek. Dentysta MAGDALENA WIŚNIEWSKA-HOTEWICZ

- leczenie w znieczuleniu
- protezy
- mosty, korony

TUREK, ul. Niepodległości 21, tel. 78-22-04
czynne codziennie – dyżur stomatologiczny
MALANÓW, ul. Kwiatowa 6
wtorek – od godz. 14.00, czwartek – od godz. 10.00

(203694)



Piotr i Zdzisław Staszakowie – twórcy ludowi



Podwójna uroczystość

Kopalnia „Adamów”, tradycyjnie już, zorganizowała uroczyste spotkanie z obchodzącymi jubileusz 50, 55, i 60 lat życia oraz „równolatkami” — obchodzącymi 35-lecie pracy w kopalni. W imieniu Zarządu, Związków Zawodowych, Dyrekcji i swoim własnym powitał zebranych dyrektor Zdzisław Czaplą. Z jego strony popłynęły pod adresem jubilatów najserdeczniejsze życzenia szczęścia osobistego i pomyślności oraz podziękowania za lata niestrudzonej pracy dla dobra kopalni.

W rodzinnej atmosferze jaka panowała tego wieczoru w „Barbórcie” dyrektor Czaplą wygłosił krótkie przemówienie, podkreślając że ci, którzy z kopalnią związani są od jej początków, stanowią jej korzenie, i na nich spoczywa trud formowania kopalnianej rzeczywistości. Należą do nich: Józef Binkiewicz, Zygmunt Nowinowski, Władysław Chojnacki zatrudnieni w kopalni od 1959 roku. Osobiste życzenia otrzymał także Eugeniusz Ilski obchodzący swoje sześćdziesiąte urodziny. Jubilatów przekazano w prezencie pamiątkowe dyplomy i koperty z pewną kwotą pieniężną (kwoty nie podano, wiadomo tylko, że została uszczuplona o podatek).

Drugą część spotkania wypełnił konkurs wiedzy o kopalni „Adamów” i innych kopalniach węgla brunatnego w Polsce. Udział wzięło 14 zawodników, z których w części pisemnej wyłoniono półfinalową dziesiątkę. Pięcioosobowa komisja oceniała odpowiedzi uczestników. Do ścisłego finału przeszło pięć osób, które walczyły o atrakcyjne nagrody: telewizor i mikrofalówkę firmy Samsung, odkurzacz Zelmera i dwa zestawy mapy nagrody pocieszenia w postaci atlasów świata i atlasów samochodowych.

W konkursie zwyciężył Zenon Kołęda, a kolejne miejsca zajęli: Barbara Rabięga, Lucyna Białczak, Andrzej Majewski i Anna Perlińska. W przerwach można było posłuchać kilku przyjemnych melodii w wykonaniu zespołu z kopalni.

EH



Przyganiał kociol garnkowi...

Panie Redaktorze!

Pod „szokującym” tytułem „Nielegalne decyzje” niejaki (o) pisze (E-cho Turku 22/77 z 23.10.94 r.), „Wiceburmistrz Lechosław Pawlak przyznał, że **wszystkie drewniaki** stojące na targowisku miejskim zbudowano **nielegalnie**” (podkreślenia - moje). To jest filar całej „konstrukcji”. Bez niego „konstrukcja” nie istnieje! Skąd (o) wziął ten „filar” nie pisze, chytrusek. Art. 12 ustawy Prawo prasowe chytruska nie dotyczy! A dobre maniere, obyczajowe? W tym przypadku pytanie to jest tak niestosowne, że aż „nielegalne”, czyli nieuprawnione.

Przygotowałem się do rozmów na temat targowiska na tyle starannie żeby wiedzieć, że drewniaki „przy głównej alei targowiska” są **legalnie** postawione na podstawie **legalnych** umów dzierżawy terenu. Cała ta pisanina o podłączeniu prądu ma sens tylko wtedy, gdy chce się „podłączyć” wysłane z palca oświadczenie „nowego” wiceburmistrza do decyzji „starego” burmistrza. Po co? Za jednym strzałem dwa „zające”? I jaki wtedy „pasztet”? Niejaki (o) pisze pod (autorską czy odpowiedzianą?) tezę lub też dał się wprowadzić w błąd (?!), czego mógł łatwo uniknąć, zwracając się do mnie o potwierdzenie tych „rewelacji”. Ponadto: po pierwsze „na targowisku od dawna źle się działo” (E.T. jw. str. 5), po drugie komisja do spraw zieleniaka pracowała przez ponad dwa tygodnie. Redakcja nie zadawała mi nawet jednego pytania w tych sprawach. Może L. Pawlak to „nielegalna władza”?

Domagam się od „Echa” ... Echo brzmi w proporcji do siły emisji dźwięku. Uczcijmy to minutą (?) ciszy.

Łączę wyrazy (jakie, nie powiem ze względu na Prawo prasowe i dobre maniere).

Lechosław Pawlak

Panie Burmistrzu!

W sprawie ostatnich dwóch słów. Nasz redakcyjny kolega przed napisaniem artykułu telefonował do Urzędu Miasta, gdzie zarówno od kierownika Szymaniaka i burmistrza Rybackiego nie mógł uzyskać odpowiedzi na konkretne pytania dotyczące „Zieleniaka”. Usłyszał natomiast sformułowanie powszechnie uznawane za obraźliwe.

Do kogo powinien więc być skierowane moralizowanie o dobrych manierach.

Andrzej Piasecki

PS. (tytuł podano od redakcji, tekst burmistrza Pawlaka został wydrukowany bez skrótów i poprawek).



Finalowa piątka



Wreczenie nagród odbyło się przez symboliczne dotknięcie

Szafirowo

W tym roku szafirowe i rubinowe gody obchodzi w gminie Przykona 26 par małżeńskich. Z tej okazji władze gminy zaopiniowały jubilatów na skromną uroczystość.

Osiemnaście przybyłych na uroczystość par małżeńskich przywitała wiceburmistrz USC Wanda Felisiak. Po krótkim przemówieniu „Marszu Mendelssohna” z chóru teatralnego — działającego przy Ośrodku Upowszechniania Kultury w Przykoni, zaprezentowały okolicznościowy program zespołu „Młodość”. Po występie, wiceburmistrz Bronisław Pograty — jubilatów tak długiego i zgodnego życia małżeńskiego oraz poświęcenia za trud włożony w wychowanie dzieci. W imieniu samorządu gminy wręczył listy gratulacyjne. Na koniec powiedział: „Życzę państwu, abyście w tym samym gronie spotkali się z okazji jubileuszu złotych, a dalszy Bóg i diamenty waszych godów.”

XI 1994

kowa „Zza winkla” z Nowego Tomysła.

Czterdzieści pięć lat przeżyli wspólnie: Alicja i Jan Ignasiakowie z Aleksandrowa, Natalia i Józef Światłowsky

rubinowe

z Boleszczyna, Genowefa i Józef Pacześni z Dąbrowy, Łucja i Jerzy Dopierałowie z Przykoni, Helena i Kazimierz Korzeniawscy ze Smułka, Irena i Marian Marciniańskie, Tadeusz i Anna Kurzawowie z Wichertowa.

Czterdzieści lat temu w związek małżeński wstąpili: Helena i Konstanty Szczepaniakowie, Helena i Hieronim Górscy z Bądkowa Pierwszego, Bolesława i Henryk Monia, Regina i Józef Stasiakowie, Teresa i Kazimierz Łukasiewicz, Zenobia i Kazimierz Rosiakowie z Boleszczyna, Teresa i Zygmunt

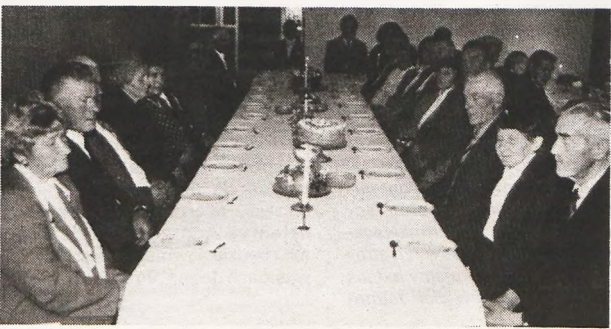
Mitutowie, Marianna i Józef Paruszewscy z Józefiny, Stanisława i Mieczysław Miklasowie, Jadwiga i Józef Dębscy z Lasek, Teresa i Marian Michalakowie z Posoki, Marianna i Kazimierz Andrzejczakowie, Zofia i Henryk Kilanowie, Irena i Ryszard Bartniczy z Przykoni, Łucja i Marian Bartosikowie z Psar, Helena i Zygmunt Józwiakowie, Zofia i Czesław Jurkiewiczowie z Rady-

gody

czyn, Zofia i Marian Kubś z Rogowa, Marianna i Jan Wypiorczykowie z Żeroniczek.

Do życzeń dla jubilatów doczekania w zdrowiu i szczęściu co najmniej diamentowych godów przylączyła się redakcja „Echa Turku”.

(art)



Pani Jadwiga Ratajczyk pracuje w oświacie już 31 lat. Zaczynała jako nauczycielka w maleńkiej, nie istniejącej już szkole, w Stomowie Górnym. Po jedenstu latach w 1975 roku przeszła do Szkoły Podstawowej w Przykonia. Rok później została jej wice dyrektorem. Od kwietnia bieżącego roku pełniła obowiązki dyrektora. We wrześniu, będąc jedynym kandydatem, została wybrana w drodze konkursu na stanowisko dyrektora. Jest mieszkanką Turku, posiada wykształcenie wyższe zawodowe o spec-



Jadwiga Ratajczyk

Przykona

Nowi dyrektorzy

jalności nauczanie początkowe.

— Jak Pani ocenia warunki nauki w kierowanej przez Panią szkole?

— Dzięki rozbudowie w latach 1980 / 89 warunki znacznie się poprawiły. W tym roku wymieniliśmy instalację elektryczną za ok. 500 mln zł. Środki na ten cel otrzymaliśmy z Urzędu Gminy. Także z tamąd dostaliśmy na rozpoczęcie roku szkolnego sprzęt nagłaśniający wartości ok. 20 mln zł.

— Z tego co Pani powiedziała wynika, że gmina w znacznym stopniu pomaga szkole?

— Środki które otrzymujemy z Kuratorium nie wystarczają nawet na bieżące potrzeby szkoły. Jedynie pomoc gminy pozwala nam funkcjonować na w miarę dobrym poziomie.

— Czy nie lepiej byłoby

gdyby waszą szkołę przejęła gmina?

— Sądzę, że tak. W tym roku Rada Pedagogiczna wystąpiła do Zarządu Gminy z wnioskiem o przejęcie naszej szkoły z dniem 1 stycznia 1995 roku.



Stanisław Górka

Zarząd wydał decyzję odmowną motywując, że środki które gmina otrzymywałaby od kuratora nie pokryłyby nawet plac nauczycieli.

— Jakże ma Pani plany związane ze szkołą?

— Jest jeszcze wiele do zrobienia. Konieczna jest wymiana stolarki okiennej, drzwiowej oraz pokrycia dachu na starej części szkoły. Chcemy też zmodernizować kotłownię. Wójt planuje, aby uruchomić jedną wspólną kotłownię olejową dla Urzędu Gminy, Ośrodka Zdrowia i naszej szkoły. Myślimy także o budowie nowej sali gimnastycznej. Obecna jest zbyt mała dla 260 uczniów. Kiedy przedszkole wyprowadzi się z naszego budynku, będziemy mogli powiększyć zaplecze kuchenne stołówki. Konieczne jest doposażenie szkoły w pomoce dydaktyczne. Na przyszły rok zaplanowaliśmy modernizację boiska szkolnego.

Nowym wicedyrektorem szkoły został pan Stanisław Górka. Jest magistrem matematyki i mieszkańcem Przykonia. Pracę nauczyciela rozpoczął w 1959 roku w Szkole Podstawowej w Boleszczynie. Później był gminnym dyrektorem szkół i gminnym inspektorem oświaty. Nauczycielami są również jego żona, syn i synowa.

(art)

Ekspansja „Sinturu”

Osiągnięcia Spółdzielni Inwalidów „Sintur” zostały docenione przez Krajową Izbę Gospodarczo-Rehabilitacyjną, która zakwalifikowała jej produkty na wystawę promocyjną w Wilnie.

W wystawie, która odbywała się w Miejskim Palacu Kultury, wzięło udział piętnaście najlepszych polskich zakładów pracy chronionej. Otwarcia wystawy dokonał dyrektor Izby Adam Baraszewski. Obecny był również konsul RP w Wilnie Eugeniusz Fedyna.

„Sintur” wystawił elektroniczny układ sterujący do pieca centralnego ogrzewania wraz z współpracującym z nim regulatorem temperatury pomieszczeń oraz zabezpieczenia termiczne (termopary) do kuchni gazowych. Ekspozycja, choć skromna, budziła duże zainteresowanie miejscowych przedsiębiorców zwłaszcza że produkty „Sinturu” nie odbiegają jakością od tych produkowanych przez renomowane firmy zachodnie.

Spółdzielnię reprezentował w Wilnie z-ca prezesa, Henryk Andrzejewski.

— Panie prezesie czy wystawa zaowocowała jakimiś konkretnymi zamówieniami?



— Trudno już dziś mówić o efektach, ale przeprowadziłem szereg konkretnych rozmów z litewskimi producentami wyrobów, do których nasze urządzenia mogą być zastosowane. Jedno jest pewne, wcześniej czy później na tamtejszym rynku zaistniejemy.

— Czy są jakieś przeszkody, aby nastąpiło to natychmiast?

— Podstawową barierą ograniczającą podjęcie współpracy handlowej jest brak dostatecznych środków finansowych strony litewskiej. Oczekujemy jednak przyjazdu przedstawicieli zainte-

resowanych naszymi wyrobami firm litewskich i być może wówczas zapadną jakieś konkretne uzgodnienia.

Oprócz ekspansji na rynki wschodnie „Sintur” zwraca się też na zachód. Drugiego grudnia z misją gospodarczą organizowaną również przez Krajową Izbę Gospodarczo-Rehabilitacyjną, udadzą się do Lionu (Francja) prezesi Marian Kowalczyk i Henryk Andrzejewski. „Sintur” będzie również uczestniczył w targach Jesień '94 w Poznaniu.

(art)

Sprostowanie

W ostatnim numerze „Echa Turku”, w rozkładówce o pogotowiu, błędnie podaliśmy imię szefa pogotowia — Jana Wiesława Sidoruka. Za pomyłkę przepraszam.

(Edyta Harasna)

W rozmowie telefonicznej burmistrza Pawłaka z Czytelnikami „E.T.” popełniony został błąd merytoryczny. Otóż wypowiedź pana Pawłaka na temat trzydziestu handlowców zainteresowanych propozycjami władz dotyczyła budowy pawilonów na Os. Wyzwolenia, a nie targowiska. Przepraszam pana burmistrza Pawłaka za tę niezamierzoną pomyłkę.

Andrzej Piasecki

CZAS NAJWYŻSZY...

odnowić prenumeratę „ECHA TURKU” na I kwartał 1995 roku.

Biuro Ogłoszeń

78-47-49

6 XI 1994

To oni walczyli o niepodległość



1918 r. — Straż Obywatelska w Turku w szyku marszowym - na czele Bolesław Łażewski (komendant powiatowy)



Rok 1920. Harcerze z gimnazjalnej drużyny im. ks. J. Poniatowskiego w Turku podczas ćwiczeń z bronią przed wyjazdem na front.

Pierwszy z prawej: prof. Leon Romanowski — komendant drużyny



Włodzimierz Rzęczykowski (pierwszy z lewej) - w mundurze legionisty w 1919 roku, w okresie międzywojennym kapitan żegluga wielkiej (spoczywa na miejscowym cmentarzu)



Franciszek Stawicki - ochotnik w wojnie polsko-bolszewickiej 1920 r.



Henryk Milewski — pierwszy drużynowy gimnazjalnej Skautowej Drużyny im. ks. Józefa Poniatowskiego w mundurze wojskowym 1920 r. (spoczywa na miejscowym cmentarzu)

(wybrał i oprac. Tadeusz Rabiega)

Turek jaki pamiętam (epilog)

Moja relacja z Turku byłaby niepełna, gdybym nie wspomnieli okresu po maturze. Powróciłem do Turku w 1948 roku, gdy okazało się, że moje wymarzone studia dziennikarskie mogę odbywać, ale w Łodzi. Matka, wdowa nie mogła sobie na ten luksus pozwolić. W Łodzi mogłem być u mojej rodziny, a tam należało mieć jakąś stancję, a wiadomo, że wówczas w Warszawie za lokum wchodziły w grę duże pieniądze.

Wspomnienia Stanisława Maciejewskiego (cz.III)

Dzięki wcześniejszej znajomości z Janem Grzelczykiem, w jakiś czas pomógł mi on znaleźć pracę w MPRB przy ul. Ogrodowej. Na szczęście trwało to krótko, bo inaczej byłbym chyba uzależniony. Kierownictwo na czele z inż. H. piło tego.

Starsza koleżanka Hela Koszadówna, jedyna z sióstr, która przeżyła tyfus pracowała w Banku Rolnym w Ryńku. Tu się zaczęło i tu miałem przygodę pierwszą z UB. Nie pouczono mnie o znaczeniu pewnego przycisku, który właśnie nadeptałem. Rozległ się alarm, a z budynku vis a vis, gdzie mieściło się UB, wybiegło kilku mundurowych z pepeszami. Skończyło się na reprimendzie od dyrektora Hermana.

Po pracy graliśmy zapamiętałe w siatkówkę w ogrodzie Starostwa, dziś Urząd m. Turku. Po pewnym czasie dołączył do nas nieco od nas starszy cywil, którego rozpoznałem, że jest funkcjonariuszem UB. Grał razem z nami i nie opuszczał żadnego spotkania. Dowcipkował i starał się nas wciągać do rozmów na różne tematy. Ktoś ze starszych kolegów uznał jednak, że kontynuowanie tych spotkań może być niebezpieczne dla nas i mecze zostały odwołane.

Okazało się, że z owym funkcjonariuszem przyszło mi się spotkać w mniej sympatycznych okolicznościach. Po roku pracy próbowałem zdawać na wydział prawa Uniwersytetu Łódzkiego. Wszystko poszło dobrze i zostałem przyjęty, ale miałem obowiązek do końca pierwszego semestru dostarczyć świadectwo moralności, tak się ten dokument eufemistycznie nazywał. Chodziło po prostu o opinię społeczno-polityczną z okresu poza szkołą.

Złożyłem więc podanie w Starostwie i czekałem. Skończył się semestr i sekretariat Dziekanatu wyśle mnie do wypełnienia obowiązku pod rygorem skreś-

lenia z ewidencji studentów. Przyjechałem do Turku i tu gdzie podanie złożyłem zacząłem molestować urzędnika pana N. aby przyspieszył sprawę. Pan N. znał mojego ojca i w wielkiej tajemnicy ujawnił, że właściwie to on tylko przykłada pieczęcie, ale tak naprawdę opinię zbiera UB.

Mało myśląc skierowałem się do UB licząc na pomoc znajomego ze spotkań siatkarskich. Owszem przyjął mnie na drugim piętrze w obskurnym pokoju, gdzie był tylko stół i dwa krzesła. Ściany były poplamione czerwonymi zaciekami. Gdy tylko dowiedział się o co chodzi stał się natychmiast bardzo urzędowy. Zostawił mnie na chwilę wrócił i na stole położył arkusze pod tytułem „zeznania świadka”. Już w tej chwili żałowałem przyjścia.

Oświadczył, że „będę was przesłuchiwał na okoliczność kto mi wskazał ten urząd skoro podanie złożyliście w Starostwie?”

Zrozumiałem, że chodzi mu o urzędnika ze Starostwa, który podanie przyjmował. Jakos się opanowałem w tej nowej i nieoczekiwanej sytuacji i powiedziałem, że w Starostwie nie mogę przyspieszyć sprawy dlatego poszedłem do MO (skłamałem) i tu też mi powiedziano, że oni nic nie mogą.

Sam więc uznałem, że pozostaje mi pytać tylko w UB, co jest chyba logiczne. Nie sprawdził czy byłem w MO, ale zapytał jaki jest termin złożenia świadectwa moralności w uczelni. Powiedziałem, że jest już po terminie.

Schował arkusz zeznań świadka i jakby nigdy nic wrócił do zachowania prawie prywatnego mówiąc ostatecznie: no to idź do domu. Zbiegłem po schodach, a tu w bramie wartownik pyta „a przepustka podpisana?” Nie ma przepustki, nie ma wyjścia. Ale w tym momencie schodził uśmiechnięty znajomy „siatkarz”, który tak właśnie zabawiał się moim kosztem. Wręczył przepustkę wartownikowi i mogłem wyjść. Miałem odtąd taki uraz, że długo unikałem chodzenia po tej stronie rynku, gdzie mieściło się UB. Okazało się, że po kilku dniach pan N. powiadomił moją Mamę, aby świadectwo odebrała, a ja mogłem wypełnić warunek na studiach.

Przy różnych okazjach wracam do Turku i czasem widzę pionierów MO, dziś bogobojnych obywateli miasta. Raz widziałem nawet żandarm niemieckiego, który zabierał mnie na posterunek za nieprawidłową jazdę rowerem po chodniku Dobrskiej.

Czas zaciera wspomnienia. Niektórzy utrwalać PRL chyba uczciwie dokonali aktu ekspiacji, bo widąc ich rozmodlonych w kościele. Inni trwają we



W tym budynku przy Placu Wojska Polskiego mieścił się Urząd Bezpieczeństwa zdjęcie — Sylwin Jajna

wspomnieniach, że nie tak sobie wyobrażali zapłatę na starość za wierną służbę dla ludowej Ojczyzny. Odchodzi pokolenie tragiczne, okaleczone wojną i powojennym systemem amoralnym. Myślę, że nikt z nas po blisko pięćdziesięciu latach życia w systemie zwanym na początku ludową demokracją, a w końcu relnym socjalizmem, nie wyszedł z tego bez skazy.

Jezeli nawet nie popełnił jakieś niegodziwości, to umysł zaszczepiony został pewnym myśleniem właściwym tylko w systemach totalitarnych. To może pokutować nawet u ludzi młodych, którzy jednak mieli wzorce w ich domach. Dlatego uważam, że proces społecznej rehabilitacji może u nas potrwać jeszcze długo. Jednym pokoleniem tego problemu załatwić się nie da, skoro system trwał pół wieku.

Nadal śledzę wszystko co dotyczy Turku, miasta mojej młodości. Jestem rad, że wznowiono wydawanie „Echa”, gdzie małe próbki pisania dano mi kiedyś zamieszczać. Cieszy mnie wszystko co dobrego w tym mieście się dzieje i martwi gdy koledzy mówią, że nie jest tu łatwo żyć.

Pozostanie jednak Turek mimo wszystko w dobrej pamięci, bo czy młodość nie jest przyjemnie wspominać? Mimo wszystko.

(koniec)

Przedwojenna prasa pisała

ECHO TURECKIE

z 31 października 1937 r.

W dniu Zaduszny

Szereg praw fizycznych, różnych zbiegów okoliczności, dziwnych przypadków był przyczyną snucia różnych domysłów i tworzenia legend o przepowiedniach śmierci, duchach i strachach. I tak wśród przepowiedni śmierci lud uważa za niezwykle ważne zachowanie się zwierząt. Wielką rolę odgrywa tutaj w pierwszym rzędzie pies. Tak więc na całym terytorium polskim ponure wycie psa oznacza śmierć któregoś z domowników. Zwierzęciem wróżącym śmierć jest też i koń: zwiastuje on śmierć swego pana grzebaniem nogi. Szlachetny ten zwierz pełni też zresztą rolę grabarza, jak o tym śpiewa stara piosenka:

A koń jego wedle niego
Grzebie nóżką, żaluje go,
Już wygrzebał po kolan
żałujący swego pana.

Na obszarze Małopolski zwiastunem śmierci jest kret, może dlatego, że grzebanie jego symbolizuje zagrzebywanie ciała. Posłanką i wróżką śmierci jest sowa. Głos jej uchodzi za śmiech diabła. Symbolem śmierci jest też i kruk. Lud słyszy w jego krakaniu słowa: „Trup, trup, trup”.

Podobnie krakanie wron, gawronów jest przez lud nie lubiane. Aby zło oddalił lud żegna się mówiąc: „Oho, jakieś nieszczęście... A czego się tak drzesz. Zebyś ozpukła.” - Licznymi przesądami otoczyła fantazja ludowa piejącego kurę. Taką kurę albo się zaraz sprzedaje, albo się jej łeb uciną. Jeżeli kura jest faworytką, wówczas odmierzają się jej ciałem przestrzeń od stołu do progu. Gdy łeb jej padnie na próg, wówczas trzeba go uciąć, gdy ogon padnie, uciną się tylko ogon.

Wśród rozmaitych wróżb śmierci, za niechybną przepowiednię uważa się spadanie obrazów bez żadnego powodu. Pewne głosy i szmery również są oznaką zgonu. W Ziemi Dobrzyńskiej wierzą, że pknięcie szyby jest wróżbą śmierci. Również, gdy ktoś jest chory, a do okna lub drzwi silnie zastuka, albo przypadkowo drzwi same się otworzą, śmierć jest pewna.

Na Mazowszu pruskim po gaszeniu świec ołtarza, używanych do udzielania komunii chorym, uważają czy dym idzie ku drzwiom lub w przeciwną stronę.

Jeżeli idzie ku drzwiom, chory na pewno umrze. W Dobrzyńskim i w wielu innych okolicach podczas wigilii biesiadnicy oglądają się na ściany, gdy zobaczą swój cień, dożywają przyszłego roku. Kto go nie zobaczy, do roku umrze. Żółta plama, która się pokazuje komuś na ręce jest oznaką niechybnej śmierci. W krakowskim, komu się śniło, że wypadł mu zęb, ten umrze. Podobną wróżbą jest wpadanie w dół wapienny, albo ujrzenie białej gęsi.

Lud polski wierzy powszechnie, że dusza błądzi po śmierci jakiś czas koło ciała. W niektórych okolicach twierdzą, że nie należy iść bezpośrednio za trumnami, ponieważ potraciliby się ducha. W ogóle sądzą, iż dusza krąży aż do pogrzebu. Szczególnie jednak przykrym jest los samobójców i ludzi, którzy umarli śmiercią nienaturalną. Często też mieszkanie, w którym ktoś popełnił samobójstwo stoi puste, nikt nie chce tam mieszkać, gdyż nieboszczyk straszy. Niekiedy chatę, w której się człowiek powiesił przenoszą na inne miejsce, aby uwolnić ją od strachów. Na Mazowszu lud wierzy, że diabeł ciągnąc duszę samobójcy do piekła powodują gwałtowny wicher. Moc tego rodzaju gusiel i legend stała się impulsem dla wielkich nawet twórców, wystarczy tu wspomnieć „Dziady” lub „Konrada Wallenroda”, gdzie szereg motywów osnutych jest na tle wierzeń ludu polskiego.

Wybrała: Ewa Ogrodowczyk



Pod koniec 1918 roku powstała w Brudzewie Publiczna Szkoła Powszechna. Od tego czasu dzieci z Brudzewa i okolicy pobierały w niej naukę. Po kilkudziesięciu latach eksploatacji zaszła konieczność wybudowania nowej szkoły, tym bardziej że w starym dworku panowały bardzo złe warunki higieniczne. Brakowało zaplecza sportowego, miejsca na pomoce naukowe, a sale lekcyjne były małe i ciemne. Nic więc dziwnego, że wszyscy marzyli o szkole z prawdziwego zdarzenia.

Budowę rozpoczęto w 1986 roku (była to jedna z ostatnich inwestycji przeprowadzanych w tzw. „starym porządku”), a zakończono w 1989 r. 20 grudnia odbył się uroczysty przejazd uczniów i nauczycieli do nowego budynku. Marzenia się ziściły. Wprawdzie szkoła nie była jeszcze oddana do użytku w całości, (zajęcia na sali gimnastycznej rozpoczęły się dopiero we wrześniu 1990 r, a w grudniu zaczęła funkcjonować stolówka), ale i tak warunki do nauki były wspaniałe.

Przeprowadzką kierowała jeszcze dyrektorka Janina Albińska, ale już 1 sierpnia 1990 r. po lipcowym konkursie nowym dyrektorem został Bogdan Rosicki.

Ośmioklasowa szkoła brudzeńska posiada 21 oddziałów, w tym dwa zerowe. Kadra wraz z księdzem i katechetką liczy 29 osób. Prawie wszyscy nauczyciele mają wykształ-

Szkoła Podstawowa w Brudzewie

Gminny Ośrodek Pomocy Społecznej funduje 52 dzieciom bezpłatną żywność. Pozostałe placą za obiady w cenie surowca. Dwudaniowy obiad kosztuje 15 tys. zł. Osoby z zewnątrz i pracownicy szkoły muszą zapłacić odpowiedni narzut. Jest to uwarunkowane samofinansowaniem się stołówek od ubiegłego roku.

W zasadzie szkoła funkcjonuje



Pierwszoklasiści w czasie lekcji języka polskiego

cenie wyższe zawodowe lub pedagogiczne, pięć osób studiuje. W szkole funkcjonuje system jednomianowy (tylko dwie klasy przechodzą nieco później). W klasach drugich i trzecich prowadzi się zajęcia wyrównawcze i dydaktyczne. W 16 izbach lekcyjnych uczy się 493 uczniów, w tym 41 zerówkowiczów. Prawie 190 dzieci jest codziennie dowożonych z okolicznych wiosek. Dowożą je prywatne firmy, a na drodze porozumienia zawartego z gminą, szkole podlegają oddziały zerowe. Utrzymywane są one przez gminę, a nadzór dydaktyczny sprawuje szkoła.

Dzięki Zarządowi Gminy w szkole działa Szkolny Klub Sportowy.

dzięki wsparciu gminy, która sfinansowała m.in. pierwszy etap budowy boiska do piłki ręcznej i koszykowej oraz tenisa ziemnego, konserwację dachu szkoły i ośmiorodzinnego domu nauczycielskiego (3 tys. metrów kwadratowych), a także bieżące remonty i konserwacje. Dyrektor, Bogdan Rosicki, który jest radnym, prowadzi kampanię na rzecz przejęcia szkoły przez gminę. Chciałby, aby stało się to już w styczniu przyszłego roku. Jednak zdania w Radzie są na ten temat podzielone i nie wiadomo jak sprawy się potoczą.

Bardzo sprawnie działa Komitet Rodzicielski. Dzięki niemu zakupiono telewizor kolorowy, dwie maszyny do szycia do pracowni technicznej, paczki na choinkę noworoczną,



Nowy budynek szkoły w Brudzewie

różnego rodzaju nagrody dla uczniów. Rodzice przygotowują ciasta, kupują słodycze i owoce jeśli ma się w szkole odbyć jakaś impreza. Tak było na przykład w czasie niedawnego ślubowania klas pierwszych. Środki na te wszystkie wydatki są zdobywane przez rodziców. Komitet organizuje zabawy, bale sylwestrowe, itp.

Uczniowie biorą udział w różnego rodzaju konkursach. Laureatką Wojewódzkiego Konkursu Recytatorskiego została Dorota Adamczyk, a uczestnikami Wojewódzkiego Konkursu Biologicznego: Julita Cała i Marcin Rosiak. Samorząd Szkolny wydaje gazetkę „Gwara Szkolna”. Działają również kilka zainteresowań.

Organizuje się wiele wyjazdów. Corocznie odbywa się tradycyjny już biwak w Mrówkach koło Wilczyna. Prawie wszystkie klasy były wiosną i wczesnym latem na wycieczkach (wycieczki dla uczniów klas ósmych są dofinansowywane przez Komitet Rodzicielski). W ubiegłym roku odbył się obóz w Przybrodlinie koło Powidza. Oprócz tego wspólnie z Gminnym Ośrodkiem Kultury (działającym na razie w szkole) zorganizowano Akcję Letnią. Również

w czasie ferii zimowych odbywa się wiele zajęć.

Tradycyjnie uczniowie obchodzą Dzień Chłopca, Dzień Kobiet, Dzień Wiosny, Dzień Matki, Dzień Edukacji Narodowej. Dużą popularnością cieszy się Wieczerza Kolend, które dzieci śpiewają w szkole, a później w kościele. Działają również zespół taneczny pod kierunkiem pani Kwiecińskiej i muzyczno-wokalny pod kierunkiem pani Wiśniewskiej-Ziętary.

Wspólnie z Urzędem Gminy uczniowie klas siódmych i ósmych brali udział w porządkowaniu lasu, a ostatnio klasy od czwartych do ósmych sprzątały Brudzew. W czerwcu 1992 r. uruchomiono Harcówkę, która służy również jako świetlica. Szkoła jest też siedzibą lokali wyborczych.

Co planuje się na przyszłość? Przede wszystkim dalszą rozbudowę boiska, myśli się o otwarciu pracowni komputerowej. Dużym mankamentem jest to, że jak dotąd brakuje anglisty lub germanisty. Prowadzono co prawda nadobowiązkowe zajęcia języka francuskiego, ale nie cieszył się on popularnością wśród uczniów. Tak więc na nauczycieli języków obcych czeka się z otwartymi ramionami i propozycją mieszkania.

Szkoła sprawia bardzo dobre wrażenie: czysta, przestronna, zadbana. Pracownie lekcyjne są pięknie urządzone i kolorowe. Mimo trudnej sytuacji w oświacie, brudzeńska „podstawówka” radzi sobie nieźle, a wszystko to dzięki sponsorom, którymi są głównie: Urząd Gminy, Kopalnia Węgla Brunatnego „Adamów” i Elektrownia „Adamów”.

Justyna Rylska



Dyrektor szkoły — Bogdan Rosicki

Wiceprzewodniczący w.
inz. Jan Bachera pracuje w
rowni od 1971 roku. Ma
i jest kierownikiem oddziału
elektrycznego. Oprócz
w Elektrowni prowadzi rek
zajęcia z przedmiotów zaw
wych w ZSZ w Turku. W
działalności w radzie prac
czej ZE PAK stara się, aby int
Elektrowni „Admów” oraz
turekowskiego były dobrze re
zentowane.

W ZPJ „Miranda” rada pracownicza liczy 21 członków. A oto jej skład: Krzysztof Andrzejewski (sekretarz), Joanna Anioł-zyk, Wanda Banach, Roman Baczosz (z-ca przew.), Henryk Boniowski (z-ca przew.), Dorota Bowska, Ryszard Buchali, Elżbieta Fienier, Danuta Gadinowska, Młodziej Grodziński, Franciszek Gryczyński (przewodniczący), Elżbieta Janicka, Marian Karbony, Danuta Kośla, Zenona Kozłowska, Urszula Królikowska, Danuta Kruczkowska, Lucyna Łuszk, Sławomir Pałucki, Teresa Palczak, Marek Witkowski.

Zakład w ostatnich latach przeżywał opoty związane z konsekwencjami prowadzenia gospodarki rynkowej. Część obiektów wydzierżawiono spółom, doszło też do redukcji zatrudnienia, ale wiele wskazuje na to, że najtrudniejszy okres firma ma już za sobą. Obecnie najważniejszym problemem jest sprawne doprowadzenie

do przekształcenia własnościowego zakładu w ramach Narodowych Funduszy Inwestycyjnych. Przedsiębiorstwo znajduje się na słynnej liście 460 firm państwowych przewidzianych do prywatyzacji. Ostateczną decyzję ma podjąć premier, ale wszyscy są zgodni co do tego, że nastąpi to w najbliższym czasie. Wówczas „Miranda” zostanie przekształcona w jednoosobową spółkę Skarbu Państwa. Z chwilą rejestracji w sądzie wojewódzkim rada pracownicza przestanie istnieć, powołana zaś zostanie rada nadzorcza. Przygotowania do tego przekształcenia są już tak bardzo zaawansowane, że gotowa jest lista osób, które wejdą w skład zarządu spółki. Prezesem będzie Paweł Gawron, a członkami: Krystyna Urbaniak, Krystyna Marcinkowska, Wacław Ulański i Jerzy Pomykała. Przedstawicielami załogi w radzie nadzorczej będą: Krzysztof Pieścik i Mirosław Stefański.

Rada pracownicza w „Mirandzie”



miranda

ma więc przed sobą krótki żywot. Wybrana w marcu tego roku może jeszcze w tym roku przestać istnieć. Tymczasem jednak działa. Na ostatnim październikowym zebraniu omawiano pakiet informacji na temat przygotowań do przekształceń, zapoznano się z wynikami ekonomiczno-finansowymi za wrzesień, podjęto też uchwały w sprawie inwestycji oraz zbycia zbędnych środków trwałych. W porządku obrad znalazła się też sprawa darowizn.

Mimo kłopotów przedsiębiorstwo aktywnie wspiera instytucje i organi-

zacje miejskie nie mogące we własnym zakresie wypracować odpowiednich środków. W tym roku na cele społeczne przekazano ponad sto milionów złotych. Na liście wspomaganych przez „Mirandę” znajduje się m.in.: ZOZ, Stowarzyszenie na Rzecz Osób Upośledzonych Umysłowo, Stowarzyszenie Pomocy Dzieciom Niepełnosprawnym „Nadzieja”, MKS MOS, Liceum, Straż Pożarna i OSP, SP nr 2 i 3, SP w Ogorzelczynie, Ośrodek w Stemplewie, przedszkole zakładowe, PCK, Koło Przyjaciół Dzieci przy parafii św. Barbary, PDD, koło wędkarskie i Polski Związek Niewidomych. Oprócz pieniędzy zakład pomaga także poprzez przekazywanie materiałów, tkanin, itp. Jeszcze za poprzedniej rady „Miranda” zakupiła ultrasonograf dla turkowskiego szpitala.

Przewodniczącą rady Franciszek Gryczyński pełnił już tę funkcję w latach 1987-89. Z „Mirandą” związany jest od 1958 roku. Jest technikiem włókiennictwa. Uważa, że najważniejszym zadaniem dla dyrekcji i rady jest obecnie jak najkorzystniejsze przeprowadzenie zakładu przez program PPP. Za pierwsze osiem miesięcy tego roku średnia płaca w zakładzie wyniosła ok. pięciu mln zł. Zatrudnionych było 1390 pracowników. Pan przewodniczący uważa, że są to dobre wskaźniki i chciałby, aby pomyślna koniunktura utrzymała się również w przyszłym roku.



Przewodniczący Franciszek Gryczyński

PRACOWNICZE

przechodził różne koleje losu. W czasach PRL jego rola w zmilitaryzowanych zakładach pracy rady pracowniczej znaczenie znów wzrosło. To nie przypadek, że w kopalni, przewodniczący rad pracowniczych. Jednak ostatnie lata, które przejdą do historii. Powszechny Plan Prywatyzacji, który ma być o kodeks handlowy, a nie ustawę o przedsiębiorstwie naszego kraju. Również naszego miasta.



ada pracownica w Przedsiębiorstwie Komunikacji Samochodowej w Turku ma najkrótszy staż. Wybrano ją bowiem 8 września 1990 roku. W porównaniu z innymi przedsiębiorstwami radami ma jednak najbardziej trudną sytuację. W przedsiębiorstwie nie słychać o prywatyzacji, prawdopodobnie będzie wkrótce największą państwową firmą

zakład rady pracowniczej tego przedsiębiorstwa. W skład rady wchodzi: Benedykt Słodziński, Wacław Klimczak, Stanisław Przybylski, Józef Grabowska (członkini), Marek Cytrowski, Andrzej Janicki, Mariusz Kapusta, Andrzej Krajewski, Stanisław Jan Malesza, Eugeniusz

Przech, Zdzisław Ratajczak, Jan Szmyt, Krzysztof Szulc, Jerzy Trocha. Pod względem zawodowym radę tworzy sześciu kierowców, czterech pracowników biurowych, trzech stacji obsługi i dwóch administracyjno-gospodarczych.

W zakładzie działają aż trzy związki zawodowe: branżowy, „Solidarność” i „Solidarność 80”. Wszystkie one mają w radzie swoich przedstawicieli.

Przedsiębiorstwo nie ma najlepszej sytuacji finansowej, gdyż utrzymanie taboru oraz zakup paliwa pochłania większość wypracowanych pieniędzy. Jednak firma nie zaciągała kredytu, a poza tym z braku kolei jest na tym terenie pozbawiona konkurencji, więc są realne podstawy do optymizmu. PKS w całym kraju przeżywa kłopoty, autobusy są oddawane w agencje. W turkowskim PKS jeszcze nie takiego nie dzieje.

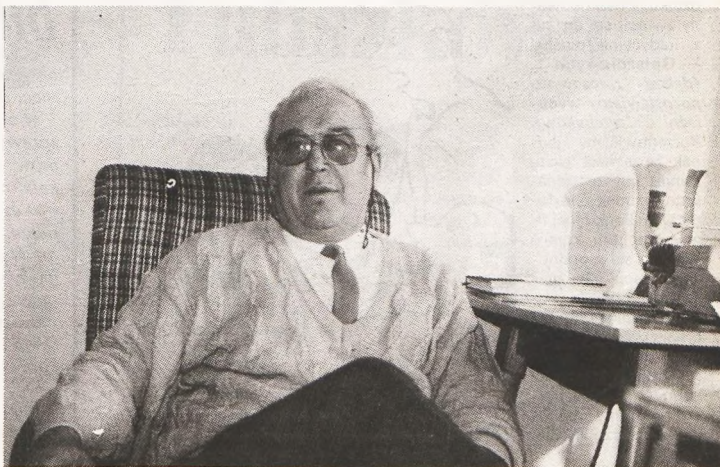
Pierwsze posiedzenia nowej rady poświęcone były m.in. sprawom podwyżek, zakupu taboru. Zapoznano się także z pismem Polskiej Izby Gospodarczej w sprawie zakupu samochodów. W ofercie tej proponowano hurtowy zakup autobusów dla wszystkich oddziałów PKS na zasadach leasingu. Jednak rada pracownicza turkowskiego PKS wyraziła wątpliwości co do tej propozycji. Uznano, że warunki leasingu są mało precyzyjnie sformułowane i że jest w tej sprawie zbyt wiele niewiadomych.

Rada w PKS tak – jak i inne rady w przedsiębiorstwach państwowych – zajmuje się również sprawami socjalnymi i BHP. Dawniej, kiedy firma miała większe zyski, wspomagano finansowo działalność instytucji i organizacji. Obecnie PKS raczej nie zajmuje się sponсорowaniem.

Przewodniczącą rady Benedykt Słodziński był już wcześniej członkiem rady, ale przewodniczącym jest po raz pierwszy. Ma 46 lat i w PKS pracuje od 1968 r. zaczął jako dyspozytor, później był kiero-

wnikiem sekcji, następnie szefem zaopatrzenia, którym jest do dziś (w międzyczasie pełnił funkcję kierownika działu przewozów). Jego poprzednikiem na stanowisku przewodniczącego rady był Piotr Stencel.

Pan Słodziński nie chce dużo mówić o swej pracy, gdyż jego kadencja dopiero się zaczęła. Jest zadowolony ze współpracy z dyrektorem Pawłem Trzepakem i uważa, że rada zdola pogodzić interesy załogi i związków zawodowych z interesem przedsiębiorstwa.



Przewodniczący Benedykt Słodziński

To pan
jeszcze
na wolności?

Spalił się ze wstydu



Następnym razem oprócz towarów będących przedmiotem handlu pod tą tabliczką zamieścimy zdjęcia ich sprzedawców

Niedawny pożar na „Zieleniaku” wywołał wiele komentarzy. Na razie nie wiadomo jeszcze kto jest sprawcą tego wyczynu, ani jakie były motywy jego postępowania. Wśród wielu opinii na ten temat pojawiła się również taka wypowiedź: — *Te wszystkie plany co do „Zieleniaka” świadczą tylko o poziomie ich autorów.*

Czyżby więc płonący rumieniec był przyczyną zażalenia ognia?

Afera bankowa w Turku stała się powodem takich plotek i sensacji, że ich pełne udokumentowanie wymagałoby specjalnego wydania „Echa”, i „Ucha”. Dziennikarze są zasypywani lawiną informacji na temat kogo już aresztowano, a kto siedzi w domu z gotową szczoteczką do zębów i zmianą ciepłej bielizny. Tylko gdy potem informacje te są weryfikowane okazuje się, że wszyscy z domniemych aresztantów przebywają na wolności, co u niektórych wywołuje ogromne zdziwienie (żeby nie powiedzieć: zawód).

Gdyby pisać o wszystkim co tylko ludzie na ten temat mówią (a tego się niektórzy domagają), to wówczas niejeden z kibicujących dowiedziałby się z gazety o swoim aresztowaniu. A to już byłoby nie do śmiechu.

Poradnik automobilisty

WSTĘP

Posiadanie samochodu nie jest już wadą obywatela. Postawiliśmy na gospodarkę rynkową, a kupno samochodu ją ożywia. Dawniej, też można było mieć samochód, ale tylko pozorowanie. Człowiek, który zdecydował się na kupno czegoś większego od rowera (m—rki „Ural”), narażony był na zaszarganie sobie opinii i cały szereg podejrzeń. No bo kto mógł mieć wówczas samochód, jeżeli nie „dostał” go na talon za usługi? Tylko bamber, malwersant lub kombinator.

Pieniądze można było przepić, stracić na panienki lub nawet publicznie spalić i nikt nie spytałby o źródło ich pochodzenia — najwyżej skąd wzięłeś tak sprawnie działające zapalniczki. Jedynie samochód nasuwał podejrzenia. Szczęśliwy po zdobyciu (kosztem wieloletnich wyrzeczeń) upragnionej zabawki automobilista, zwany był przez fiskusa. Tam musiał zeznawać — skąd wziął na to pieniądze. Nie wystarczyło tłumaczyć, że przestało się pić, palić, że nie jadło się kolacji, a dzieci nie widziały zabawki (i to wszystko od 20 lat). Nieczuli urzędnicy i tak naliczali słony podatek od wzbogacenia.

Władzy nie chodziło wówczas bynajmniej o sprawdzenie źródła dochodów obywatela, tylko o napłynięcie go za nieobyczajny postęppek, jakim było kupno samochodu.

Teraz już możemy mieć swoje własne cztery kółka, a podejrzany jest raczej ten, który ich nie posiada. Pęd ku własnemu dwuśladowi stał się tak powszechny, że nawet w prowincjonalnym Turku trudno znaleźć miejsce do parkowania. CDN

O kim mowa?

Klient pewnego sklepu został krótko mówiąc zrobiony w konia. Sprzedali mu buty, które po paru dniach nie nadawały się do użytku. Poszkodowany zwrócił się do nas z tradycyjną prośbą: — *Opiszcie tych ...* (dalsze rzeczowniki pozostawiamy wyobraźni Czytelników). Postanowiliśmy jednak, że zamiast tekstu zamieścimy ostrzegawczy rysunek. Nie dotyczy on konkretnej firmy, ale jeśli komuś skojarzy się z podobną sytuacją jaką opisaliśmy wyżej, to prosimy o sygnały. Po zebraniu dowodów tandy, niechlujstwa i nieuprzejmości ze strony przedsiębiorców możemy opublikować ich czarną listę.

PROPONUJĘ UCIECIE MINUTĄ
CISZY WSZYSTKICH TYCH, KTÓRZY
KUPUJĄ NASZE WYROBY...



Podczas ostatniej sesji Rady Miejskiej Turku burmistrz Roman Rybacki prezentując swoje działania w ostatnim czasie oznajmił: „W dniu 7 października wspólnie z przewodniczącym i wiceburmistrzami pełnilem dyżur i odbierałem telefony

Amnezja burmistrza

od mieszkańców miasta”. I koniec, i kropka.

Nie przedstawił ani jednej sprawy spośród wielu problemów zgłoszonych przez mieszkańców. Nie wyjawiał gdzie i z czyjej inicjatywy ten dyżur pełnił. Widocznie biedaczysko ma kłopoty z pamięcią. I pewnie nie tylko z pamięcią, bo na skromne „dziękuję” pod adresem organizatorów też się nie zdobył. Widać nie zależy mu na tego typu kontaktach ze społeczeństwem.

Czy postawa naszego „ojca miasta” się zmieni? Na pewno. Przed następnymi wyborami. (a)

Usługi pogrzebowe

W 1918 roku powstał zakład stolarski. Wykonywało się wtedy przede wszystkim meble, natomiast 18 lat temu zaczęło świadczyć usługi pogrzebowe.

Aktualnie Zakład Usług Pogrzebowych W. Papierska & Piątek podzielony jest na dwie części: w pierwszej funkcjonuje zakład stolarski, w którym wyrabia się trumny oraz wszystko to, co jest potrzebne do wystroju domów z drewna, w drugiej części funkcjonuje zakład pogrzebowy. Firma zatrudnia kilku pracowników. Szkoli również uczniów. Prawdopodobnie właśnie tradycja rodzinna (stolarstwo z dziada pradziada) sprawiła, że standard usług, jakie świadczy firma jest wysoki, a w ciągu ostatnich pięciu lat jeszcze się podniósł.

Zakład działa 24 godziny na dobę. W każdej chwili klient może zadzwonić i telefonicznie ustalić wszelkie formalności. Bardzo często zdarza się, że zrozpaczona utratą bliskiej osoby rodzina jest bezradna, nie bardzo wie dokąd się udać. A jeśli już

zdecyduje się załatwić wszystkie niezbędne sprawy na własną rękę, często zajmuje jej to nawet dwa dni. Firma jest w stanie załatwić wszystko, co potrzebne w ciągu czterech godzin.

Każdy klient jest traktowany indywidualnie. Pracownicy zakładu zdają



Wiesława Papierska – właścicielka Zakładu Usług Pogrzebowych na tle pojazdu firmy

sobie doskonale sprawę z tego, że wkraczają do akcji w bardzo smutnym dla innych momencie. Muszą być powściągliwi i bardzo odporni psychicznie. Często występują w roli pocieszycieli.

Zakład organizuje i dozoruje przebieg całej ceremonii pogrzebowej. W zakres organizacji wchodzi: kupno trumny, ubranie (umycie, zrobienie makijazu, itp. według życzeń klienta) zwłok, zabranie zwłok do przechowalni, kupno miejsca na cmentarzu, całkowita obsługa pogrzebu, transport zwłok (również poza granice kraju), zamawianie i rozwieszanie nekrologów, kupno wieńców i wiązanek, zorganizowanie

konsolacji (stypy), fotografowanie, videofilowanie, składanie i rozkładanie nagrobków oraz wiele innych usług w zależności od potrzeb klientów.

Pogrzeb może być wyprowadzany z domu żałoby (tak jest najczęściej na wsi) do kościoła i na cmentarz, z kaplicy szpitalnej lub z cmentarza. W ciągu godziny od momentu zgonu zwłoki muszą być zabrane samochodem przystosowanym do tego celu, a pochowane w ciągu pięciu dni. Zakład Usług Pogrzebowych dysponuje takim autem. Firma ma zawartą umowę z Prokuraturą Wojewódzką w Koninie. Przewozi więc również zwłoki z wypadków, itp.

Zakład dysponuje pewną pulą pieniędzy przeznaczonych na zorganizowanie pogrzebu. Klient nie musi płacić z góry za usługę. Może na przykład wpłacić zaliczkę, albo uiścić należność w chwili, gdy dostanie odpłatę z ZUS, czy innej instytucji ubezpieczeniowej. Może zapłacić również wtedy, kiedy będzie mógł. Najtańsza dotychczasowa ceremonia pogrzebowa na terenie Turku kosztowała 5,5 mln zł, najdroższa - 17 mln zł. Zaznaczmy, że te pieniądze są płacone nie tylko za usługę zakładu, ale również za usługi innych instytucji, gdzie załatwiała się wszelkie formalności.

Co na przyszłość? Jeżeli sytuacja finansowa firmy będzie zadowalająca, planuje się dalsze udoskonalenie jakości usług oraz zajęcia dodatkowe, jak na przykład opieka nad grobami.

Justyna Ryłska

Pamięć odwzajemniona

Uczniowie - wychowankowie Specjalnego Ośrodka Szkolno-Wychowawczego w Stemplicach corocznie pamiętają swoich nauczycieli, wychowawców i pracowników Dzień Edukacji Narodowej rozpoczął się od akademii szkolnej z wierszami, piosenkami. Była okazja do pasowania uczniów nowo wychowanków.

Aktu tego dokonał specjalnym mieczem dyrektor ośrodka Andrzej Zielonka, co potwierdzono stosownymi dyplomami. Najbardziej cieszyli się wszystkich przezroczyście reklamówki, w których widać było upominki: bloki, wielkie ołówki, pisaki, maskotki. Pasowanie nie ominęło również nowo zatrudnionych nauczycieli - wychowawców, którzy otrzymali wieczne pióra. Specjalne dyplomy uznania

otrzymało w tym roku dwóch nauczycieli i czterech wychowawców za pracę dydaktyczną - opiekunów - wychowawców oraz jeden pracownik administracyjny. Nagrody pieniężne dyrektora przyznano trzem nauczycielom, trzem wychowawcom i trzem osobom z administracji. Po uroczystym śniadaniu dzieci oglądały filmy video: ze szkoły życia - bajki, ze szkoły specjalnej - przyrodniczo - historyczne.

Dzieci o szczególnych potrzebach edukacyjnych pamiętały o święcie pracowników oświaty - Ci z kolei sprawili, że dzień ten był dla nich szczególnie radosny i wesoły.

Marek Jabłoński

O tym, że Tuliszków jest miasteczkiem na drodze do Konina wiedzą wszyscy. O historii Tuliszkowa wiedzą coś niecoś sami mieszkańcy, np. to, że nazwa wywodzi się od obfitości lisów lub to, że najdawniejsze dzieje są związane z potężnym rodem Zarembów.



Królowa Tuliszkowa

Jednakże Tuliszków może pochwalić się swoją królową. O tym wie wiele osób. Była nią córka Jana Karola Opalińskiego, urodzonego właśnie w Tuliszkowie. Wyszła za mąż za Stanisława Leszczyńskiego, wojewodę poznańskiego, późniejszego króla Polski. Na tym nie kończą się więzy krwi królewskiej z Tuliszkowem. Po wyęzieniu Leszczyńskich przez Augusta Sasa II, od Karola XII otrzymali księstwo

dwu Mostów w Szwajcarii, a od króla francuskiego, w dożywocie księstwo Lotaryngii. Ich córka Maria (prawna córka Teresy Zarembianki Opalińskiej z Tuliszkowa) została królową Francji, żoną Ludwika XV, króla francuskiego.

Może któraś z obecnych tuliszkowianek weźmie przykład ze swych „światowych” poprzedniczek? Kto wie...



Wielka Akademia Edukacji Narodowej w Stemplicach

1994

Ludzie sportu

— Czy jest Pan rodowitym turkowińianem?

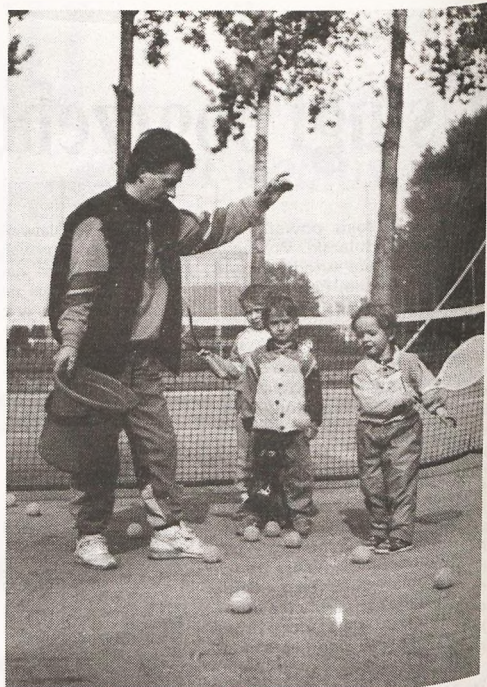
— Urodziłem się w Nowej Rudzie. W Turku wraz z rodzicami zamieszkałem w 1964 roku. Tutaj ukończyłem szkołę podstawową. Naukę kontynuowałem już poza Turkiem w Technikum Budowy Fortepianów w Kaliszu.

— Dlaczego Pan, człowiek fascynujący się sportem wybrał tak

— Czy kontaktował się Pan w tym czasie z turkowskimi działaczami sportowymi?

— Mimo że mieszkalem w Turku (do Kalisza dojeżdżałem), to z turkowskimi działaczami nie znaliśmy się. Pierwsze kontakty nawiązałem z panami Panfilim i Zańką w czasie krajowych zawodów lekkoatletycznych. Sprawilo to, że zacząłem się zastanawiać

ko utrzymywać pracowników etatowych. Ja miałem to szczęście, że zatrudniony zostałem w Urzędzie Miasta na stanowisku inspektora d/s kultury i kultury fizycznej. W zakresie moich obowiązków jest również koordynowanie i organizowanie imprez masowych na terenie miasta. Moje doświadczenie i powiązania z TKKF bardzo się w tej pracy przydają. Organizujemy wspólne imprezy, tzn. TKKF daje sprzęt, a Urząd środki. Poza tym wspomagają nas sponsorzy. Jednym z nich jest moja żona, która od dwóch lat udostępnia nam swój samochód potrzebny do przewożenia sprzętu. Oddelegowała też swoją pracownicę, która popołudniami otwierała salę TKKF na osiedlu Spółdzielców.



Najbardziej lubię się bawić z moją rodziną

Andrzej Sochacki

inspektor d/s kultury i kultury fizycznej Urzędu Miejskiego w Turku, działacz sportowy

odbiegający od zainteresowań kierunek nauki?

— Muzyka jest moim drugim hobby, ale technikum wybrałem również ze względu na wysoki poziom sportowy tej szkoły. Tam dostałem się do reprezentacyjnej drużyny siatkówki, z którą odnosiliśmy sukcesy na poziomie województwa kaliskiego. Grałem także w tenisa ziemnego i stołowego, jako junior młodszy i junior biegałem sprinty i sprinty przedłużone. Nie osiągałem rewelacyjnych wyników, ale sport traktowałem zawsze bardziej jako zabawę niż wyczyn.

— Po ukończeniu technikum pracował Pan w wyuczonym zawodzie?

— Przez pierwsze siedem lat pracowałem w Fabryce Budowy Fortepianów. Nie przeskądzało mi to w dalszym ciągu uczestniczyć w masowych imprezach rekreacyjnych w Turku i Kaliszu. W 1983 roku zacząłem działać w Okręgowym Związku Lekkiej Atletyki w Kaliszu. Był to dla mnie okres przełomowy. Zostałem wybrany członkiem Zarządu i etatowym sekretarzem Wojewódzkiego Ludowego Klubu Sportowego w Kaliszu. Trudno mi było zrezygnować z pracy zawodowej, ale po długich przemyśleniach wybrałem sport. Był to klub, w którym młodzież (głównie szkół rolniczych) uprawiała lekką atletykę. W krótkim czasie staliśmy się konkurencyjni dla pozostałych kaliskich klubów. Młodzież ciężko pracowała, ale były efekty w postaci medali na mistrzostwach Polski juniorów. Pracując w klubie poznałem moją przyszłą żonę. Trenowała (także pod moim okiem, gdyż zdobyłem uprawnienia instruktora) bieg. Była nawet mistrzynią makroregionu centralnego juniorów na 400 m.

nad podjęciem pracy w Turku. Proponowano mi wówczas pracę w „Turze”, ale odmówiłem.

— W końcu związał się Pan jednak z turkowskim sportem?

— Tak, ale z tym masowym. W 1988 roku zostałem wiceprezesem TKKF „Tęcza” d/s sportowych. Kiedy w tym samym roku zwołano się stowarzyszenie w Zarządzie Województwa TKKF, skorzystałem z propozycji i stałem się etatowym pracownikiem TKKF „Tęcza”. Początki były trudne. Brakowało sprzętu rekreacyjnego, co często uniemożliwiało organizowanie imprez masowych. Przez kilka lat zgromadziłem go tyle, że pożyżcam go innym organizatorom imprez.

— Kto finansował działalność TKKF?

— Otrzymywaliśmy dotacje centralne. Pomagała nam też Spółdzielnia Mieszkaniowa „Tęcza”. Zarząd spółdzielni zawsze patrzył przychylnym okiem na naszą działalność. Miały na to wpływ imprezy organizowane między blokami.

— TKKF miał dość komfortowe warunki działania.

— Komfortowe to za dużo powiedziane, były proste. Nie było przede wszystkim walki o pieniądze pomiędzy klubami i organizacjami. Taki system funkcjonował do 1991 roku. Później wszystko się ucięło. Teraz państwo dodaje pieniądze tylko do wyczynu na bardzo wysokim poziomie, stąd trudności finansowe np. Klubu Karate czy MOS.

— Czy z chwilą ustania dotacji działalność TKKF „Tęcza” skończyła się?

— Ależ skąd. TKKF przesta-

— W środowisku sportowym Turku słyszy się, że TKKF to sztuczny twór utrzymywany przez Pana.

— Jest to krzywdzące stwierdzenie dla działaczy i członków TKKF „Tęcza”. Prezesem jest prezes Spółdzielni Mieszkaniowej „Tęcza” pan Piotrowski, wiceprezesem pan Stachowiak, skarbnikiem pan Wawrzeniak. Ja plaśuję tę samą funkcję co na początku. Zebrani jest co na prawdę mniej niż w poprzednich latach, ale Zarząd biera się co najmniej cztery razy w roku. Od kiedy odeszła sekcja karate mamy około 67 członków. Dowodem na to są składki przez nich płacone.

— Czym zajmuje się TKKF?

— Organizujemy szereg imprez rekreacyjno-sportowych. Z większych, niewątpliwym naszym sukcesem, było zorganizowanie po raz pierwszy w 1990 roku wspólnie z działaczką „Maratonu” Biegów Niepodległości. Prowadzę szkołę tenisa ziemnego (w 1990 roku ukończyłem kurs instruktorski), prowadzimy rekreacyjne sekcje tenisa stołowego i koszykówki, otwieramy kolejną — gimnastyki kobiet — którą poprowadzi pani Zańko. Jesteśmy organizatorami i współorganizatorami licznych innych imprez, tzw. jednodniowych, głównie dla dzieci i młodzieży.

— Oprócz działalności w TKKF sprawuje Pan też wiele innych funkcji.

— Jestem przewodniczącym Zarządu Oddziału Miejskiego S2S oraz członkiem zarządów: „Maratonu” Turku, „Tura” Turku i Zarządu Wojewódzkiego TKKF.

— A Okręgowy Związek Lekkiej Atletyki?

— Byliśmy jedynym województwem w kraju, w którym nie było OZLA. Mając doświadczenie wyniesione z Kalisza, wspólnie z działaczami „Maratonu” doprowadziliśmy do jego powołania. Prezesem jest pan Piotr Inerowicz, a ja pełnię funkcję wiceprezesa d/s organizacyjnych. Siedzibą konińskiego OZLA jest oczywiście Turek.

— Za swoją działalność otrzymał Pan z pewnością wiele wyróżnień, które uważa Pana za najcenniejsze?

— W 1990 roku zostałem laureatem „Przeglądu Konińskiego” na działacza sportowego roku.

— Niektórzy działacze zarzucają Panu, że mając wpływ na podział funduszy Urzędu Miasta przeznaczonych na sport, starał się Pan w pierwszym rzędzie zaspokoić potrzeby klubów, z którymi jest Pan związany.

— Jako pracownik Urzędu nie mam żadnego wpływu na podział funduszy. Dotychczas zajmowała się tym komisja Rady Miejskiej, której byłem jednym z kilku członków. Wszelkie pomówienia biorą się ze zbyt małych środków przeznaczanych przez miasto na sport. Trudno nimi zaspokoić nawet podstawowe potrzeby klubów.

— Czy poza pracą działacza znajduje Pan czas na uprawianie sportu?

— Rekreacyjnie gram w tenisa ziemnego i stołowego, koszykówkę, piłkę nożną (jestem reprezentantem Rady Miejskiej), uprawiam jogging. Najbardziej jednak lubię bawić się na świeżym powietrzu z moją rodziną.

rozmawiał Andrzej R. Tyczyno

Puchar posła

W turnieju piłki nożnej dla chłopców (rocznik 1982-1983) wzięło udział pięć drużyn, reprezentujących szkoły podstawowe z rejonu turkowskiego. Bezkonkurencyjni okazali się chłopcy ze Szkoły Podstawowej w Wyszyńcu, którzy wystąpili w składzie: Łukasz Siepka, Łukasz Chruszcz, Szymon Jesiołowski, Jarosław Kaszuba, Radosław Pluciennik, Piotr Miling, Artur Jesiołowski, Krzysztof Jabłoński.

Opiekunem drużyny jest pan Marek Bonczysty.

Tabela końcowa

1. SP Wyszyńca 4 8:0 7:0
2. SP Władysławów 4 6:2 11:3
3. SP Turek 4 4:4 3:6
4-5. Chlebów 4 1:7 0:6
Zuki 4 1:7 0:6
Organizatorem turnieju był OSiR w Turku, a puchar dla zwycięskiej drużyny ufundował poseł Marian Marczewski (art)



Wiadomości lekkoatletyczne

24 września w mittingu lekkoatletycznym w Kaliszu startowali zawodnicy turkowskiego „Maratonu”. W skoku w dal z wynikiem 5,37 m zwyciężyła **Magdalena Pakula**. W skoku w dal na podium stanęło dwóch turkowie. Pierwszy był **Mariusz Kacprzak** — 6,80 m, a trzeci **Damian Tomczak** — 6,53 m. Mariuszowi należało się duże brawa, gdyż wygrał z czwartym zawodnikiem w kraju. Dużym utrudnieniem dla skoczków był rozbieg pokryty tartanem tylko na długości 15 metrów. W skoku wzwyż dobrze spisał się **Paweł Chojnacki**, zajmując drugie miejsce z wynikiem 1,80 m.

27 września w Kaczkach odbyły się Mistrzostwa Województwa Konieńskiego Szkół Rolniczych klas II. Chłopcy ZSR w Kaczkach zwyciężyli we wszystkich konkurencjach, a dziewczęta przebrały tylko w jednej.

Dziewczęta:
100 m — **Elżbieta Gebler** — 14,2 s
200 m — **Wioletta Pawlak** — 46,1 s
skok w dal — **Elżbieta Gebler** — 4,57 m
kula — **Agnieszka Jaroszewska** — 8,62 m

Chłopcy:
100 m — **Arkadiusz Małolepszy** — 11,9 s
300 m — **Arkadiusz Małolepszy** — 37,7 s
1000 m — **Piotr Sarniak** — 2.41,5 min.
skok w dal — **Damian Tomczak** i **Dawid Szymanowski** — obaj 6,30 m
skok wzwyż — **Krzysztof Niedźwiecki** — 1,53 m
kula — **Tomasz Jasiakiewicz** — 10,35
Na uwagę zasługuje też wynik, występującej poza konkursem **Sylwii Flejter** z turkowskiego LO, która w biegu na 300 metrów uzyskała czas 45,5 s.

W Wojewódzkiej Inauguracji Sportowego Roku Szkolnego zawodnicy i zawodniczki z rejonu turkowskiego zwyciężyli w kilkunastu konkurencjach.
Dziewczęta:
100 m — **Magdalena Pakula** LO Turek — 13,3 s
200 m — **Sylwia Flejter** LO Turek — 28,3 s
400 m — **Wioletta Pawlak** ZSR Kaczk — 65,6
skok wzwyż — **Piąstka** LO Turek — 1,35 s

kula — **Barbara Zawada** ZSR Kaczk — 10,43 m
Klasyfikacja szkół — dziewczęta:
1. LO Turek
2. ZSR Kaczk
3. ZSR Zagorów
Chłopcy:
100 m — **Mariusz Kacprzak** — 11,5 s
200 m — **Arkadiusz Małolepszy** — 24,5 s
400 m — **Paweł Jabłoński** — 53,2 s
800 m — **Piotr Sarniak** — 2.05,2 min
1500 m — **Jacek Włodarczyk** — 4.27,5 min
skok w dal — **Damian Tomczak** — 6,37 m
skok wzwyż — **Paweł Chojnacki** — 1,85 m (wszyscy ZSR Kaczk)
oszczep — **Kamionka** LO Turek — 47 m
Klasyfikacja szkół — chłopcy:
1. ZSR Kaczk
2. LO Konin
3. LO Turek

W inauguracji roku sportowego szkół podstawowych najlepszy wynik zawodów uzyskał **Łukasz Berliński** ze Szkoły Podstawowej we Władysławowie. Skoczył wzwyż 1,76 m, co jest nowym rekordem szkół podstawowych w naszym województwie.

Trzej zawodnicy „Maratonu” Turek: **Barbara Zawada**, **Paweł Jabłoński** i **Damian Tomczak** powołani zostali na obóz szkoleniowy makroregionu centralnego do Krynicy.

(art)

III Turniej Piłki Nożnej o Puchar Komendanta Rejonowego Policji w Turku rozgrywany był w formie ligowej przez dwa miesiące. Uczestniczyło w nim sześć drużyn ośmioosobowych.

Policyjna piłka

Po raz trzeci triumfator turnieju została drużyna reprezentująca wydział kryminalny KRP w Turku. Drugie miejsce zajęli policjanci z Komisariatu Policji w Uniejowie, a trzecie z Posterunku Policji Lokalnej w Turku. Poza nimi w turnieju uczestniczyły drużyny: kompanii patrolowej II, kompanii patrolowej II i wydziału przestępstw gospodarczych.

Zwycięska reprezentacja wydziału kryminalnego wystąpiła w składzie: **Romuald Nowak**, **Dariusz Jasiakiewicz**, **Jan Wodziński**, **Jan Zaczek**, **Janusz Szczęgowski**, **Stefan Ściński**, **Krzysztof Gryczyński**, **Mariusz Majcherek**.

Organizacją turnieju zajmowali się: **Romuald Nowak** i **Dariusz Jasiakiewicz**, a piwo dla wszystkich zawodników ufundował NSZZ Policjantów.

(art)

Poligonu nie było

O ile piłkarze „Tura” znakomicie dają sobie radę z czołowymi drużynami A-klas (udowodnili to w meczu z „Olimpią” Kolo), to nie mogą sobie poradzić z zespołami znajdującymi się u dołu tabeli rozgrywek.

Mecz z zajmującą ostatnie miejsce w A-klasie drużyną „Spartę” Konin miał być poligonem strzeleckim dla turkowie. Trener Marian Donart przewidział, że przed zbyt dużą pewnością siebie i kiepską płytą boiska gospodarzy. Obawy trenera nie były przesadzone. Pomimo ogromnej

przewagi i wielu sytuacji podbramkowych, pierwsi gola strzelili konini. Dopiero pod koniec drugiej połowy meczu „Tur” zdołał zremisować. Przewodząca rozgrywkę „Tulisia” podejmowała „Zjednoczonych” Rychwał. Nie osiągnęli tym razem efektownego zwycięstwa, ale wynik 1:0 zapewnił im dwa punkty i ciągłe przewodnictwo w tabeli. Wyniki X kolejki A-klas: GKS Sompolno — „Polonia” Golina 1:2 „Přebud” Ślesin — Błękitni Mąkolno 1:1 „Nałęcz” Babiak — „Hetman” Or-

chowo 1:0 „Tulisia” Tuliszków — „Zjednoczeni” Rychwał 1:0 „Sparta” Konin — „Tur” Turek 1:1 „Olimpia” Kolo — „Bud-Lex” Strzałkowo 5:0.

Mecz „Viticowia” Witkowo — „Victoria” Grabów nie odbył się.

Tabela
1. Tulisia 10 16:4 24:5
2. Olimpia 10 15:5 32:4
3. Victovia 9 14:4 16:5
4. Tur 10 14:6
5. Přebud 10 12:8 17:14
6. GKS 10 10:10 20:16
7. Zjednoczeni 10 9:11 8:9
8. Błękitni 10 9:11 21:23
9. Bud-Lex 10 9:11 17:27
10. Nałęcz 10 8:12 11:23
11. Polonia 10 6:14 19:27
12. Hetman 10 5:15 13:23
13. Victoria 9 5:13 7:22
14. Sparta 10 5:15 10:25

(art)

Ruszyła międzyokręgowa liga juniorek młodszych w siatkówce. Występująca w niej drużyna MKS MOS Turek podejmowała (22 i 23 października) na własnym parkiecie zespoły „Bizona” Sędziejowice i „Bzury” Ozorków.

Siatkarki w formie

Mecz przeciwko „Bizonowi” turkowskie juniorki rozpoczęły pechowo, przegrywając dwa pierwsze sety do pięciu i sześciu. Kiedy wydawało się, że są już bez szans nastąpiła metamorfoza. Trzeci set wygrały do trzynastu, czwarty do jedenastu, a piąty do ośmiu i całe spotkanie 3:2. Łatwiejszymi przeciwniczkami okazały się siatkarki z Ozorkowa. Po wygranych dwóch pierwszych setach do jedenastu i sześciu, trzeciego zawodniczki MOS „przespały”, co wykorzystali przeciwniczki wygrywając go do siedmiu. W ostatnim czwartym secie znów brylowały turkowie, wygrywając go do sześciu, a cały mecz 3:1.

W drużynie MKS MOS na szczególne wyróżnienie zasłużyła **Katarzyna Malachowska**. Pozostałe zawodniczki drużyny to: **Edyta Andrzejczak** — kapitan, **Magdalena Baszkowska**, **Małgorzata Nowicka**, **Dominika Trocha**, **Karina Kurzyńska**, **Marta Massopust**, **Anna Kowalczyk**, **Magdalena Trocha** i **Joanna Filas**. Trenerem jest **Józef Dymkowski**, a kierownikiem drużyny **Rafał Buchali**. Najbliższy mecz drużyna rozegra w Kaliszu.

(art)

ski, Hieronim Moczyłowski, Dariusz Światalski, Zbigniew Jasiakiewicz, Krzysztof Młynarczyk, Krzysztof Gębalski.

(art)

Turniej karate

W ramach obchodów Święta Niepodległości Klub Sportów i Sztuk Walki w Turku organizuje Mistrzostwa Województwa Konieńskiego w Karate Kyokushin.

W kategoriach „Kumite” i „Kata” wystąpią reprezentacje kadetów: Dobrej, Kola, Konina, Malanowa, Tuliszkowa i Turku.

Turniej rozpocznie się 11 listopada 1994 roku o godz. 15.00 w sali gimnastycznej Szkoły Podstawowej nr 3 w Turku, dokąd organizatorzy zapraszają wszystkich sympatyków karate.

(art)

Hill — 15 goli
2. Wiesław Migas — Automatyk — 13 goli
3. Mariusz Nadolny, Piotr Chojnacki — obaj Technik, Krzysztof Gumkowski — Automatyk — 11 goli.

Tabela końcowa rundy jesiennej

1. Automatyk 11 18:4 37:16
2. Benny Hill 11 17:5 26:16
3. Kościuszki 11 15:7 24:19
4. Technik 11 14:8 28:17
5. Victoria 11 14:8 28:19
6. Junesco 11 13:9 18:15
7. Elektron 11 10:12 24:23
8. Olboy 11 8:14 15:19
9. Brok 11 8:14 18:24
10. LO IV B 11 7:15 17:26
11. Laski 11 4:18 14:33
12. Rzeźnicy 11 2:20 8:30

W przewodzącej rozgrywkę drużynie automatyka występowali: **Miroslaw Balcerzyk**, **Marian Donart**, **Krzysztof Przybylski**, **Wiesław Migas**, **Krzysztof Gumkowski**.

Jesień

dla Automatyka

Zakończyła się jesienna runda rozgrywek ligi zakładowo-osiedlowej sześciuosobowych w piłce nożnej. Dwadzieścia zespołów rozegrało 90 spotkań. Strzelono w nich 387 goli, co daje przeciętną 3,8 bramki na jeden mecz. Najwyższe zwycięstwo odniosła drużyna „Junesco” — „Elektrona” 6:0. Bezbramkowo przegrywając z „Junesco” i „Oldboy” z „Benny Hill” — „Junesco” z Rzeźnikami. Strzelono 55 goli samobójczych. W klasyfikacji „Fair Play” prowadzą zespoły: „Elektrona” i „Junesco”. W tabeli nie zostały ani raz ukarane. Najmłodszy zawodnik „Automatyka” (8 minut kar.). W klasyfikacji króla strzelców kolejność jest następująca:

Wojciech Cytrowski — Benny

XI 1994



Prywatna Lecznica

Sp. z o.o.

60-309 Poznań, ul. Grunwaldzka 156
tel: (0-61) 67-58-51 fax: (061) 67-15-30

Specjalistyczne Gabinety

Lekarskie i Diagnostyczne
62-700 Turek, ul. Mińskiego 8
tel: (0-63) 78-48-07 w. 208,285



lek.med. M. Wiśniewska-Reysner środa 16-17
specjalista chorób dziecięcych
lek. med. B. Niespodziańska wtorek 16-17
lekarz chorób dziecięcych czwartek 16-17
lek. med. M. Walczak poniedziałek 16-17
lekarz chorób dziecięcych piątek 16-17
lek. med. Z. Miklas poniedziałek 16-17
specj. w chirurgii urazowo-ortopedycznej
piątek 16-17
lek. med. M. Malarowski poniedziałek 16-18
specjalista reumatolog czwartek 16-18
lek. med. A. Chmielewski wtorek 15.30-18
ginekolog-położnik piątek 15.30-18
Renata Chmielewska codziennie 10-13
tech. fizjoterapii
lek. med. H. Kroczeńska poniedziałek 11-12
specjalista neurolog piątek 15-16
lek. stom. T. Woźna wtorek 16-17
stomatolog czwartek 16-18
lek. med. H. Leszczyńska czwartek 15-16
specjalista chorób wewnętrznych
dr n. med. M. Kubszaszewska i sobota mie-
sica 10-12

specjalista onkolog
lek. med. J. Brzeziński I środa miesiąca 11-12
specjalista w chirurgii onkologicznej
lek. med. A. Szalek wtorek 15-16
choroby płuc piątek 15-16
lek. med. A. Kusztal poniedziałek 16-17
specjalista chorób wewnętrznych środa 16-17
lek. med. M. Sauczek środa 16-18
specjalista urolog
dr n. med. P. Styczeński środa 13-14
specjalista dermatolog piątek 15-17
dr n. med. S. Andrzejak wtorek 14-15
specj. neurochirurg i neurotraumatolog
lek. med. P. Biliński środa 15-17
spec. chorób wewnętrznych-endokrynolo-
gia
choroby tarczycy
mgr G. Andryjowicz poniedz., środa, pią-
tek 16-18
laboratorium analityczne sobota 9-11
lek. med. B. Mikowski codziennie 9-13
specjalista chirurg wtorek, czwartek 16-18

WYKONUJEMY:

analizy: krwi, moczu, hematologiczne, badania okresowe, gastroskopie, rektoskopia, bezbolesne usuwanie żylaków odbytu, USG tarczycy, biopsje tarczycy, badanie poziomu hormonów we krwi, EKG, masaże-rehabilitacja, laseroterapia, konsultacje lekarzy specjalistów, specjalistyczne leczenie szpitalne w Prywatnej Lecznicy „CERTUS” w Poznaniu.

(318/E/94)

Gabinet Lekarski Lek. Kubecki

Turek, ul. Kaliska 61
(budynek ZPJ „Miranda”)
czynne: poniedziałek, środa,
czwartek — od 16.00
— badania EKG
— wizyty domowe (78-38-89)
(316/E/94)

Energooszczędne piece elek-
tryczne do c.o. dla domków
i zakładów produkcyjnych.

Doradztwo-montaż-serwis.

Wasołowski Wojciech, Turek,
ul. Chopina 3b, tel. 78-47-26
(306/94)

Za bezinteresowną
walkę o życie nieuleczal-
nie chorej Mamy
wszystkiego najlep-
szego, sto lat życia i dal-
szych udanych zabiegów
personelowi i ordynatorowi od-
działu chirurgii panu Pawłowi
Obersztynowi

życzy wdzięczna pacjentka
chirurgii
Wiesława Oleksy
(207/94)

„MIDAS”

złoto jeszcze
po starych cenach

Turek, ul. Kaliska 6

ZAPRASZAMY!

(194/94)

Hurtownia Cytrusów

„Mandarynka”,

Turek, ul. Sportowa 2, tel. 78-51-41

wznowiła działalność i oferuje po
konkurencyjnych cenach: cytrusy,
owoce i warzywa. Czynne od ponie-
działku do piątku w godz. 8.00 - 17.00,
soboty 8.00 - 12.00

serdecznie zapraszamy

(310/E/94)

PRZEDSIĘBIORSTWO PAŃSTWOWEJ KOMUNIKACJI SAMOCHODOWEJ

W TURKU

OGŁASZA PRZETARG NIEOGRANICZONY NA SPRZEDAŻ n. wym. pojazdów:

1. samochód osobowy m-k polonez 1500, r. prod. - 1985, nr rej. KNA 800R, cena wywoławcza - 30 mln zł.

2. samochód dostawczy marki żuk A11B, r. prod. 1988, nr rej. KNB 803S, cena wywoławcza 28 mln zł.

Przetarg odbędzie się w dniu 17.11.1994 r. o godzinie 10.00 w siedzibie Przedsiębiorstwa przy ul. W. Mińskiego 9, tel: 78-47-50.

Pojazdy można oglądać codziennie w godzinach od 8.00 do 14.00. Wadium w wysokości 10% ceny wywoławczej należy wpłacić najpóźniej w dniu przetargu do godziny 9.00 w kasie zakładu. W przypadku nie sprzedania w w. pojazdów w I przetargu, II przetarg odbędzie się w tym samym dniu o godz. 13.00. Zastrzegamy sobie prawo unieważnienia przetargu bez podania przyczyn, jak również nie odpowiadamy z tytułu gwarancji i rękojmi za braki wyposażenia i wady fizyczne.

Ponadto posiadamy do sprzedaży:

- silnik plus skrzynię biegów typu Fiat 126p - 2 szt.
- silnik złomowy oraz części zamienne do silnika RTO
- silnik FAMOS po naprawie
- silos cylindryczny na cement, poj. 25 t
- ładowacz CYKLOP typ - 0/2314, r. prod. 1986

Oferty wraz z ceną na w.w. urządzenia prosimy składać w Dziale Technicznym tutejszego przedsiębiorstwa, tel. 78-47-50, wew. 279

Kupię działkę budowlaną na terenie Turku Gryźmiszew tel. 23. (192/94)

Oddam w dzierżawę domek na wsi. Szczegół 78-25-90 (zapl.) po 15.00.

Pół domu z działką 2 tys m kw. Dobrze 21, Tel. 78-56-07. (204/94)

Sprzedam dom z zabudowaniami gospodarczymi. Turek tel. 78-33-31. (311/E/94)

Sprzedam dom c.o. z działką 1 ha sad winiowy 400 drzew. Turek 78-51-18. (309/E/94)

Zubiono prawo jazdy sena AB1, oraz dowód rejestracyjny na nazwisko Marcina Janusz - Brudzew. (201/94)

Zmienię mieszkanie z minisłoneczka o pow. 37 m kw. z większą kuchnią 20/16. (31/94)

Kupię Ursus C-330 lub Władymir. Oferty z ceną w redakcji „Echo Turku”. (200/94)

Kupię mieszkanie lub mały domek. Wiadomość w redakcji. (199/94)

Wynajmę mieszkanie. 78-47-49. (317/E/94)

Zmienię mieszkanie dwu pokojowe z c.o. na trzy pokoje - 44 m kw. spółdzielcze. (208/94)

Kulturowi, sympatycznej absolwentka liceum szuka pracy. Spółdzielców 6/83. (206/94)

Przedstawiciel Huty Szkła - Wolomin proponuje szkło zarobkowe. Hurt. detal. Turek, ul. Żeromskiego 7. (45/E/94)

Montaż: zainstaluję pionowe, rolety antywłamaniowe, drzwi hamulnicowe, wyciszenie drzwi, żaluzje, przerobki okien. Tel. 78-41-86, 78-59-23. (zapl.) (185/94)

szukam mieszkania do wynajęcia (natychmiast) ul. 78-43-76 lub 78-36-67 po 15.00. (208/94)

Zmienię mieszkanie dwupokojowe z dopłatą na wynajem. Tel. 78-18-76 (po południu). (305/E/94)

Sprzedam Mercedesa 123 poj. 3000 r. 1984. Gozdziszewski 57, woj. sieradzkie. (312/E/94)

Sprzedam sklep w Turkowicach 78-31-30. (312/E/94)

Sprzedam pawilon handlowy przy targowisku. Tel. 78-42-36 po godz. 17.00. (307/E/94)

Sprzedam topole. Cisew 75. (202/94)

Wózek biśniaczy dwufunkcyjny, organy Cesco CT 647. Tel. 78-35-50. (zapl.)

Jakubie, grusze, śliwy, winogrona, czereśnie, brzośliwce, morele, agrest, porzeczki. Szkoła-Sompolno. Kalina 22, tel. 62. (100/94)

Sprzedam Jelcz - wywrotkę. Kamaz na części. Sokoł 16A tel. 62. (320/94)

Pielęgniarka wżamian za możliwość zamieszkania zapo-
kuję się osobą starszą lub samotną. Wiadomość w redakcji. (209/94)

Poszukuję mieszkania. Tel. 78-52-05. (210/94)

Sprzedam 1,29 ziemi ornej przy trasie na Słodków 190 m. od Duzego Cisewia. Wiadomość: Turek. (311/94)

KOMUNIKAT

Przedsiębiorstwa Gospodarki
Komunalnej i Mieszkaniovej
w Turku

Przypominamy właścicielom, administratorom oraz mieszkańcom domów o obowiązku zabezpieczenia urządzeń wodno-kanalizacyjnych i urządzeń ciepłowniczych na okres zimy.

I. Dla zabezpieczenia urządzeń wod.-kan. i ciepłowniczych należy:

1. Naprawić w piwnicach, klatkach schodowych i bramach drzwi i okna zamykając je w czasie mrozów.
2. Drzwi wejściowe do budynków z ogrzewanymi klatkami schodowymi wyposażać w samozamykacz.
3. Grzejniki, przewody c.o., rurociągi wod.-kan., wodomierze, szczególnie narażone na działanie mrozu osłonić materiałami izolacyjnymi (maty słomiane, folie, wojłok, wata szklana).
4. Studzienki wodomierzowe utrzymać we wzorowym porządku oraz ocieplić pokrywy włazowe.
5. Ociąć dopływ wody do pomieszczeń nie zamieszkałych oraz prowadzić stałą kontrolę urządzeń wod.-kan.
6. Skrzynki uliczne hydrantów i zasuw oraz wpusty kanalizacyjne utrzymać wolne od śniegu i lodu.

II. Zalecenia dodatkowe:

1. Każdy odbiorca wody zobowiązany jest do utrzymania domowej instalacji wod.-kan. w należytym stanie. Uszkodzenia punktów poboru wody należy natychmiast usuwać lub zawiadomić administrację nieruchomości.
2. Wszystkim administracjom oraz dozorcóm przypominają się o obowiązku zabezpieczenia nawierzchni ulic i chodników przed góloledzią w miejscach awarii wodociągowych.
3. Zabrania się korzystania z hydrantów w okresie całego roku do celów innych niż p. poz.
4. Wszystkich odbiorców wody zobowiązuje się do jak najdalej idących oszczędności zużycia wody.

III. Wyznaczeni pracownicy PGKiM sprawdzać będą wykonanie niniejszych wytycznych. Nie stosowanie się do powyższego podlega odpowiedzialności karno-administracyjnej zgodnie z art. 128 Prawo Wońne z dn. 24.10.1974 r. lub sankcjom przewidzianym w zarządzeniu ministra gospodarki materiałowej z 4.07.1977 r. (Monitor Polski Nr 18 poz. 104).

IV. Jednocześnie wyjaśnia się, że obowiązek usuwania uszkodzeń oraz nieszczelności w wewnętrznych instalacjach wod.-kan. należy do najemców (lokatorów) na ich koszt. Natomiast obowiązek usuwania uszkodzeń pionów inst. wod.kan. oraz głównych urządzeń należy do administracji nieruchomości.

Dyrektor
Tadeusz Herman

SKLEP „NATALIA” Papier – Zabawki

Pl. Wojska Pol. 12 (w rynku)

Najbogatsza oferta gwiazdkowa
u nas już od dziś!

Duży wybór – atrakcyjne ceny

POLECAMY:

- maskotki z pluszu
- lalki: BARBIE, SANDY
- lalki „BOBAS”
- domki dla lalek
- klocki: LEGO, DUPLO
- puzzle (25-3000 el.)
- gry planszowe
- samoch. na baterie
- tory samochodowe
- samoloty, śmigłowce
- kolejki, roboty.

OFERTA SPECJALNA:

wózki dziecięce od 790 tys. (1-, 2-, 3-funkcyjne).

Firma „SUN TRADE” w Malanowie

Tel. 64 Malanów lub Konin 42-39-03

ogłasza

przyjęcia do pracy w zawodzie szwaczki od dnia 1 października br.

(42/V/94)

6 XI 1994

SAP

Turek, ul. Piłsudskiego 1 (róg Browarnej)

oferuje sprzęt audio - video:

telewizory, magnetowidy, odtwarzacze, radiomagnetofony, anteny satelitarne, radia samochodowe, kasety, itp.

AGD AUDIO

AGD VIDEO

RENOMOWANE FIRMY! NISKIE CENY!

W codziennej sprzedaży:

SONY, SANYO, SHARP,

PHILIPS, SAMSUNG

oraz pełny wybór sprzętu produkcji krajowej:
ELEMIS, CURTIS, UNIMOR, TRILUX, TELESTAR, itp.

art. gospod. domowego firm:

POLAR, ZELMER oraz ROWENTA, ARDO, ZANUSSI,
MOULINEX, WHIRPOOL i inne.

RATY BEZ ZYRANTÓW DO 24-MIESIĘCY

Stale niskie oprocentowanie!

Niskie ceny. Duży wybór!!!

Minimum formalności!

Sprzęt dostarczamy do domu!!!

Zapraszamy codziennie 10.00 - 18.00,

soboty 10.00 - 14.00

(2601/94)

HURTOWNIA RICHARD

POLECA SZEROKI WYBÓR PRODUKTÓW

ul. Konopnickiej 21, 62-700 Turek, tel. 78-57-27

Chemia gospodarcza

— prod. krajowej i zagranicznej

— środki czystości

— pasty

— szampony

Artykuły szkolne

oraz wiele innych

Czynne: Pn.-Pt.: 9.00-20.00.

Sobota 9.00-14.00.

Rabaty

Powyżej 1 mln (płatność gotówką) - 1% upustu

Powyżej 2 mln (płatność gotówką) - 2% upustu

SKLEP METALOWY

poleca w dużym wyborze:

- śruby, nakrętki, wkręty,
- gwoździe, nity, kołki,
- narzędzia warsztatowe
- i hydrauliczne, wiertła, gwintowniki,
- zamki, zawiasy, papier ścierny, itp.

Turek, ul. Konińska 1

(wejście od ul. Kaliskiej obok
Urzędu Skarbowego)

(43/V/94)

„Ruch” S.A.

Zespół w Koninie,

Pl. Niepodległości 1,
tel. 42-14-25,

poszukuje na terenie
m. Turku lokalu o pow.
60 do 100 m kw., do
prowadzenia działalności
handlowej.

Wymagana jest ko-
rzystna lokalizacja.

FA DENT

STOMATOLOGIA
PROTETYKA

— lek. stom. Elżbieta Furman

— lek. stom. Renata Furman

— tech. dent. Arnold Furman

ul. Dobrska 27 (róg Nowej)
Turek, tel. 78-48-96

(15994)

Tłumacz przysięgły jęz. niemieckiego
Małgorzata Bęgień

62-700 Turek, ul. Folwarczna 12. Tel. 78-48-46 w godz. 16.00-20.00.
(zapl.)

2 środa
 Bogdana, Bohdana, Bohdany, Bożydara, Eudok-
 sji, Małgorzaty, Henryka, Tobiasza, Wiktoryny
 wschód słońca 6.35, zachód 16.05
 Wspomnienie Wszystkich Wiernych Zmarłych
 (Dzień Zaduszny)
 W Dzień Zaduszny pogoda — będzie na
 Małtych wstanie wygodna, a jak słońce — to
 psota.
 1918 — został powołany pierwszy ogólnopolski
 Związek Harcerstwa Polskiego.

3 czwartek
 Bogumila, Bogumili, Huberta, Huberty, Mar-
 cina, Mariusza, Miły, Sylwii, Wita
 wschód słońca 6.35, zachód 16.03
 Tęgoz to miesiąc puszczają kózka do kóz,
 barana do owiec.
 1943 — największa egzekucja więźniów
 w obozie hitlerowskim na Majdanku.

4 piątek
 Albertyny, Amaty, Emeryka, Gerardy, Joanny,
 Karola, Olgierda, Witalisa
 wschód słońca 6.37, zachód 16.02
 Grzmot listopada dużo zboża zapowiada

5 sobota
 Bertiny, Blandyny, Elżbiety, Frazma, Engeni-
 ucha, Floriana, Modesty, Sławomira
 wschód słońca 6.39, zachód 16.00
 Gdy w listopadzie grmi, rolnik wiosnę śni.
 1916 — „Akt piątego listopada” — obiet-
 nica utworzenia w przyszłości Królestwa Pol-
 skiego przez Prusy i Austro-Węgry.
 1370 — zmarł ostatni z dynastii Piastów
 — król Kazimierz Wielki.

6 niedziela
 Arlety, Feliksa, Jacka, Krystyny, Leonarda,
 Leonardy, Ziemowita

Kalendarium

od 2 do 15 listopada

wschód słońca 6.40, zachód 15.58
 1860 — urodził się Ignacy Jan Paderewski,
 pianista, kompozytor, działacz niepodległoś-
 ciowy, delegat Polski na konferencję pokojo-
 wą w 1919 roku. W latach 1919/20 premier
 i minister spraw zagranicznych. (zmarł
 21.06.1941 r.)

7 poniedziałek
 Antoniego, Antoniny, Ernesta, Florentyna, Flory-
 ny, Kariny, Melchiora, Przemysła, Wincentego
 wschód słońca 6.42, zachód 15.56
 1867 — urodziła się Maria Skłodowska-
 Curie, fizyk, chemik, dwukrotna laureatka
 Nagrody Nobla (zm. 21.06.1941 r.).
 1917 — według kalendarza prawosławnego
 25 października — bolszewicki zamach stanu
 pod wodzą Lenina przeciwko demokratycz-
 nemu rządowi Rosji. Początek dyktatury ko-
 munistycznej.

8 wtorek
 Gotfryda, Hadriana, Hadrianny, Klaudii, Klau-
 diusza, Sewera, Seweryna, Seweryny, Wiktorio-
 wa, Wiktoryny.
 wschód słońca 6.44, zachód 15.55
 Gdy w listopadzie liść na szczytach drzew

się trzyma, to w maju na nowe liście spadnie
 jeszcze zima.

9 środa
 Anatolii, Anatola, Debory, Genowefy, Gracji,
 Oresta, Teodora, Ursyna, Waltera.
 wschód słońca 6.46, zachód 15.53
 Rocznicą Poświęcenia Bazyliki Laterańskiej
 Na świętego Teodora zapelniona komora.
 1918 — zmarł Guillaume Apollinaire (właśc.
 Wilhelm Apollinaire Kostrowicki), poeta fran-
 cuski polskiego pochodzenia, jeden z przywó-
 dców francuskiej awangardy poetyckiej, zwią-
 zany z kubizmem i surrealizmem (ur. w 1880
 r.)

10 czwartek
 Andrzejka, Leny, Lenory, Leona, Luby, Ludomira,
 Natalii, Stefana
 wschód słońca 6.48, zachód 15.52
 1983 — zmarł Jalu Kurek, poeta i prozaik
 (ur. w 1904 r.).

11 piątek
 Anastazji, Bartłomieja, Gertrudy, Felicjana, Ma-
 ciejka, Marcina, Miły, Trudy
 wschód słońca 6.49, zachód 15.50
 Narodowe Święto Niepodległości

Na św. Marcina, najlepsza gęśina.
 1918 — Rada Regencyjna przekazała Jozo-
 fowi Piłsudskiemu naczelne dowództwo two-
 rzącej się armii polskiej.
 1918 — podpisanie zawieszenia broni na
 froncie zachodnim, koniec I wojny światowej.
12 sobota
 Benedykta, Chrysty, Emiliana, Konrada, Kon-
 radyny, Krystyna, Renaty, Witolda
 wschód słońca 6.51, zachód 15.48
 W listopadzie wiele wody — na ląki wielkie
 wygody.
 1948 — biskup lubelski Stefan Wyszyński
 objął urząd prymasa Polski.

13 niedziela
 Arkadii, Arkadego, Krystyny, Krystyna, Miko-
 aja, Stanisławy, Stanisława, Walentyny
 wschód słońca 6.53, zachód 15.47
 Kto w jesieni był lat nie tuczy — ten je
 w zimie dźwiga, na wiosnę włoży.
 1939 — w miejsce Służby Zwycięstwa Pol-
 ski utworzono Związek Walki Zbrojnej (ur-
 ganizacja wojskowa, poprzedniczka Armii
 Krajowej).

14 poniedziałek
 Agaty, Emilia, Elżbiety, Józefa, Judyty, Laury,
 Rogera, Wawrzyńca, Włodzimierza
 wschód słońca 6.55, zachód 15.46
 Deszcz listopadowy budzi wiatry grud-
 niowe.
 1990 — podpisanie układu między Polską
 a RFN o ostatecznym zatwierdzeniu granicy na
 Odrze i Nysie Łużyckiej.

15 wtorek
 Alidy, Alberta, Amelii, Artura, Idalii, Leopolda,
 Marii, Sławy, Roberta
 wschód słońca 6.57, zachód 15.44
 W listopadzie kapusty pełne kadzi.

Zarząd Gminy i Miasta w Dobrej ogłasza konkurs na stanowisko SEKRETARZA

Od kandydatów oczekuje się spełnienia następujących warunków:
 1. konieczne:
 — staż pracy w administracji 3 lata z wykształceniem wyższym i 5 lat ze
 średnim.

2. preferowane:
 — wyższe wykształcenie administracyjne lub prawnicze
 — umiejętności organizatorskie i kierownicze
 — wiek do 40 lat
 Oferty pisemne, zawierające:
 — kwestionariusz osobowy
 — dokumenty potwierdzające wymagany staż pracy
 — dokumenty lub ich odpisy potwierdzające wykształcenie i kwalifika-
 cje zawodowe.

Prosimy składać lub nadsyłać do sekretariatu Urzędu Gminy i Miasta,
 62-730 DOBRA, Plac Wojska Polskiego 10 z dopiskiem „KONKURS”
 w terminie 14 dni od ukazania się ogłoszenia.

Kandydaci zakwalifikowani do konkursu zostaną powiadomieni pise-
 mnie o terminie spotkania z Zarządem, na którym powinni przedstawić
 koncepcje organizacji Urzędu Gminy.

Zarząd zastrzega sobie prawo do:
 — nie skorzystania z oferty bez podania przyczyny
 — nie zwracania kandydatom kosztów poniesionych w związku
 z ofertą.

Warsztaty Zespołu Szkół Zawodowych w Turku ul. Milewskiego 3a tel. 78-46-09

ogłaszają przetarg nieograniczony na sprzedaż środków
 trwałych i przedmiotów nietrwałych:

1. Prasa PMS 6.3 T — 5.000.000
2. Wiertarka kadłubowa — 5.000.000
3. Tokarka TR 45 — 10.000.000
4. Tokarka TSS 150 — 14.000.000
5. Tokarka TU-35 — 7.000.000
6. Tokarka TU-35 — 5.000.000
7. Tokarka TU-35 — 5.000.000
8. Tokarka rewolwerowa Rh-16 — 18.000.000
9. Strugarka PAA 60 — 3.500.000
10. Frezarka FU-2 — 6.000.000
11. Piła Ramowa — 4.000.000
12. Przecinarka tarczowa — 4.000.000
13. Transformator spawalniczy — 2.500.000
14. Nagrzewnica wraz z osprzętem — 7.000.000

Przetarg odbędzie się w dn. 18.11.94 r. o godz. 11 w siedzi-
 bie warsztatów.

Maszyny można oglądać w godz. 7-15 od poniedziałku do
 piątku.

w warunkiem uczestnictwa w przetargu jest wpłacenie wa-
 dium w wysokości 10% ceny wywoławczej do kasy warsz-
 tatów najpóźniej do godz. 10 w dniu przetargu.

Zastrzegamy sobie prawo do wycofania poszczególnych
 maszyn z przetargu lub unieważnienia przetargu bez podania
 przyczyny.

Informujemy również, że posiadamy do zbycia szafki meta-
 lowe ubraniowe w cenie od 150.000 zł. do 200.000 zł.

Wystawiamy faktury VAT.

(321/E/94)



4 miasta i 10 gmin
 200 punktów sprzedaży
 30 tysięcy Czytelników

REKLAMA
 ZAWSZE SKUTECZNA!

Biuro Ogłoszeń
 Uniejowska 6
 tel. 78-47-49

ZALUZJE

pionowe i poziome, bar-
 dzo duży wybór.

Konkurencyjne ceny!

2 LATA — gwarancji.

Zlecenia pon. — do
 czwartku od godz. 12.30
 do 16.30.

Tel. 78-12-88

(zapł.)

Wyrób pieczętek - wizytówek

Czyszczenie i farbowanie
 kożuchów, futer,
 kurtek skurczanych.

Turk, ul. Milewskiego 10
 Gminna Spółdzielnia „SCH”

Kupię garaż murowany w Turku, działkę z rozpoczętą
 budową lub mieszkanie własnościowe. Tel. 78-26-08

(313/E/94)

ECHO TV

ŚRODA 2 XI

PROGRAM I

8.00 Kawa czy herbata?
8.00 „Moda na sukces” - serial prod. USA
8.30 Muzyczna „Skakanka” - program dla dzieci
8.45 Gimnastyka
8.50 „Reksio” - serial anim. dla dzieci
9.00 Wiadomości
9.10 Mama i ja - program dla młodych
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Porozmawiamy o dzieciach
9.55 Muzyczny comes back
10.00 „Słoneczny patrol” - serial prod. USA
10.45 Muzyczna Jedynka
11.00 Od niemowlaka do przedszkolaka
11.05 „Księżka niesztuka”
11.15 „Paszki” - aktualności
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15-14.55 Telewizja Edukacyjna
12.16 Magazyn notowań
12.40 English and Arts - sztuka i sztuka
12.50 Rozmowa z literaturą i przed klawiaturą - wywiady z gwiazdami
12.55 „Ludzie”
13.00 „Listy pisań, czyli ze słówkami epistolografii”
13.05 „Kamień zabytków - Kościół”
13.10 „Wzrost renesansu” - „Izabela Deste. Uroda jako argument polityczny” - film dok. prod. niem.
13.15 Program dnia
13.20 Muzyczna „Jedynka”
13.30 Rai - magazyn młodzieżowy
13.35 Muzyczna „Jedynka”
13.40 „Gdzieś tam”
13.45 „Moda na sukces” - serial prod. USA
13.50 „Słoneczny patrol” - serial prod. USA
14.00 Pula sport
14.05 „Wzrost renesansu”
14.10 „Wzrost renesansu”
14.15 „Wzrost renesansu”
14.20 „Wzrost renesansu”
14.25 „Wzrost renesansu”
14.30 „Wzrost renesansu”
14.35 „Wzrost renesansu”
14.40 „Wzrost renesansu”
14.45 „Wzrost renesansu”
14.50 „Wzrost renesansu”
14.55 „Wzrost renesansu”
15.00 „Wzrost renesansu”
15.05 „Wzrost renesansu”
15.10 „Wzrost renesansu”
15.15 „Wzrost renesansu”
15.20 „Wzrost renesansu”
15.25 „Wzrost renesansu”
15.30 „Wzrost renesansu”
15.35 „Wzrost renesansu”
15.40 „Wzrost renesansu”
15.45 „Wzrost renesansu”
15.50 „Wzrost renesansu”
16.00 „Wzrost renesansu”
16.05 „Wzrost renesansu”
16.10 „Wzrost renesansu”
16.15 „Wzrost renesansu”
16.20 „Wzrost renesansu”
16.25 „Wzrost renesansu”
16.30 „Wzrost renesansu”
16.35 „Wzrost renesansu”
16.40 „Wzrost renesansu”
16.45 „Wzrost renesansu”
16.50 „Wzrost renesansu”
16.55 „Wzrost renesansu”
17.00 „Wzrost renesansu”
17.05 „Wzrost renesansu”
17.10 „Wzrost renesansu”
17.15 „Wzrost renesansu”
17.20 „Wzrost renesansu”
17.25 „Wzrost renesansu”
17.30 „Wzrost renesansu”
17.35 „Wzrost renesansu”
17.40 „Wzrost renesansu”
17.45 „Wzrost renesansu”
17.50 „Wzrost renesansu”
17.55 „Wzrost renesansu”
18.00 „Wzrost renesansu”
18.05 „Wzrost renesansu”
18.10 „Wzrost renesansu”
18.15 „Wzrost renesansu”
18.20 „Wzrost renesansu”
18.25 „Wzrost renesansu”
18.30 „Wzrost renesansu”
18.35 „Wzrost renesansu”
18.40 „Wzrost renesansu”
18.45 „Wzrost renesansu”
18.50 „Wzrost renesansu”
18.55 „Wzrost renesansu”
19.00 „Wzrost renesansu”
19.05 „Wzrost renesansu”
19.10 „Wzrost renesansu”
19.15 „Wzrost renesansu”
19.20 „Wzrost renesansu”
19.25 „Wzrost renesansu”
19.30 „Wzrost renesansu”
19.35 „Wzrost renesansu”
19.40 „Wzrost renesansu”
19.45 „Wzrost renesansu”
19.50 „Wzrost renesansu”
20.00 „Wzrost renesansu”
20.05 „Wzrost renesansu”
20.10 „Wzrost renesansu”
20.15 „Wzrost renesansu”
20.20 „Wzrost renesansu”
20.25 „Wzrost renesansu”
20.30 „Wzrost renesansu”
20.35 „Wzrost renesansu”
20.40 „Wzrost renesansu”
20.45 „Wzrost renesansu”
20.50 „Wzrost renesansu”
21.00 „Wzrost renesansu”
21.05 „Wzrost renesansu”
21.10 „Wzrost renesansu”
21.15 „Wzrost renesansu”
21.20 „Wzrost renesansu”
21.25 „Wzrost renesansu”
21.30 „Wzrost renesansu”
21.35 „Wzrost renesansu”
21.40 „Wzrost renesansu”
21.45 „Wzrost renesansu”
21.50 „Wzrost renesansu”
21.55 „Wzrost renesansu”
22.00 „Wzrost renesansu”
22.05 „Wzrost renesansu”
22.10 „Wzrost renesansu”
22.15 „Wzrost renesansu”
22.20 „Wzrost renesansu”
22.25 „Wzrost renesansu”
22.30 „Wzrost renesansu”
22.35 „Wzrost renesansu”
22.40 „Wzrost renesansu”
22.45 „Wzrost renesansu”
22.50 „Wzrost renesansu”
22.55 „Wzrost renesansu”
23.00 „Wzrost renesansu”
23.05 „Wzrost renesansu”
23.10 „Wzrost renesansu”
23.15 „Wzrost renesansu”
23.20 „Wzrost renesansu”
23.25 „Wzrost renesansu”
23.30 „Wzrost renesansu”
23.35 „Wzrost renesansu”
23.40 „Wzrost renesansu”
23.45 „Wzrost renesansu”
23.50 „Wzrost renesansu”
24.00 „Wzrost renesansu”

PROGRAM II

1.00 Panorama
1.10 Sport i telegram
1.20 „Wzrost renesansu”
1.30 „Wzrost renesansu”
1.40 „Wzrost renesansu”
1.50 „Wzrost renesansu”
2.00 „Wzrost renesansu”
2.10 „Wzrost renesansu”
2.20 „Wzrost renesansu”
2.30 „Wzrost renesansu”
2.40 „Wzrost renesansu”
2.50 „Wzrost renesansu”
3.00 „Wzrost renesansu”
3.10 „Wzrost renesansu”
3.20 „Wzrost renesansu”
3.30 „Wzrost renesansu”
3.40 „Wzrost renesansu”
3.50 „Wzrost renesansu”
4.00 „Wzrost renesansu”
4.10 „Wzrost renesansu”
4.20 „Wzrost renesansu”
4.30 „Wzrost renesansu”
4.40 „Wzrost renesansu”
4.50 „Wzrost renesansu”
5.00 „Wzrost renesansu”
5.10 „Wzrost renesansu”
5.20 „Wzrost renesansu”
5.30 „Wzrost renesansu”
5.40 „Wzrost renesansu”
5.50 „Wzrost renesansu”
6.00 „Wzrost renesansu”
6.10 „Wzrost renesansu”
6.20 „Wzrost renesansu”
6.30 „Wzrost renesansu”
6.40 „Wzrost renesansu”
6.50 „Wzrost renesansu”
7.00 „Wzrost renesansu”
7.10 „Wzrost renesansu”
7.20 „Wzrost renesansu”
7.30 „Wzrost renesansu”
7.40 „Wzrost renesansu”
7.50 „Wzrost renesansu”
8.00 „Wzrost renesansu”
8.10 „Wzrost renesansu”
8.20 „Wzrost renesansu”
8.30 „Wzrost renesansu”
8.40 „Wzrost renesansu”
8.50 „Wzrost renesansu”
9.00 „Wzrost renesansu”
9.10 „Wzrost renesansu”
9.20 „Wzrost renesansu”
9.30 „Wzrost renesansu”
9.40 „Wzrost renesansu”
9.50 „Wzrost renesansu”
10.00 „Wzrost renesansu”
10.10 „Wzrost renesansu”
10.20 „Wzrost renesansu”
10.30 „Wzrost renesansu”
10.40 „Wzrost renesansu”
10.50 „Wzrost renesansu”
11.00 „Wzrost renesansu”
11.10 „Wzrost renesansu”
11.20 „Wzrost renesansu”
11.30 „Wzrost renesansu”
11.40 „Wzrost renesansu”
11.50 „Wzrost renesansu”
12.00 „Wzrost renesansu”
12.10 „Wzrost renesansu”
12.20 „Wzrost renesansu”
12.30 „Wzrost renesansu”
12.40 „Wzrost renesansu”
12.50 „Wzrost renesansu”
13.00 „Wzrost renesansu”
13.10 „Wzrost renesansu”
13.20 „Wzrost renesansu”
13.30 „Wzrost renesansu”
13.40 „Wzrost renesansu”
13.50 „Wzrost renesansu”
14.00 „Wzrost renesansu”
14.10 „Wzrost renesansu”
14.20 „Wzrost renesansu”
14.30 „Wzrost renesansu”
14.40 „Wzrost renesansu”
14.50 „Wzrost renesansu”
15.00 „Wzrost renesansu”
15.10 „Wzrost renesansu”
15.20 „Wzrost renesansu”
15.30 „Wzrost renesansu”
15.40 „Wzrost renesansu”
15.50 „Wzrost renesansu”
16.00 „Wzrost renesansu”
16.10 „Wzrost renesansu”
16.20 „Wzrost renesansu”
16.30 „Wzrost renesansu”
16.40 „Wzrost renesansu”
16.50 „Wzrost renesansu”
17.00 „Wzrost renesansu”
17.10 „Wzrost renesansu”
17.20 „Wzrost renesansu”
17.30 „Wzrost renesansu”
17.40 „Wzrost renesansu”
17.50 „Wzrost renesansu”
18.00 „Wzrost renesansu”
18.10 „Wzrost renesansu”
18.20 „Wzrost renesansu”
18.30 „Wzrost renesansu”
18.40 „Wzrost renesansu”
18.50 „Wzrost renesansu”
19.00 „Wzrost renesansu”
19.10 „Wzrost renesansu”
19.20 „Wzrost renesansu”
19.30 „Wzrost renesansu”
19.40 „Wzrost renesansu”
19.50 „Wzrost renesansu”
20.00 „Wzrost renesansu”
20.10 „Wzrost renesansu”
20.20 „Wzrost renesansu”
20.30 „Wzrost renesansu”
20.40 „Wzrost renesansu”
20.50 „Wzrost renesansu”
21.00 „Wzrost renesansu”
21.10 „Wzrost renesansu”
21.20 „Wzrost renesansu”
21.30 „Wzrost renesansu”
21.40 „Wzrost renesansu”
21.50 „Wzrost renesansu”
22.00 „Wzrost renesansu”
22.10 „Wzrost renesansu”
22.20 „Wzrost renesansu”
22.30 „Wzrost renesansu”
22.40 „Wzrost renesansu”
22.50 „Wzrost renesansu”
23.00 „Wzrost renesansu”
23.10 „Wzrost renesansu”
23.20 „Wzrost renesansu”
23.30 „Wzrost renesansu”
23.40 „Wzrost renesansu”
23.50 „Wzrost renesansu”
24.00 „Wzrost renesansu”

18.00 Panorama

18.10 Program lokalny
19.00 Kolo fortuny - teleturniej
19.35 Truskawkowe studio
20.00 „Sprawy Rosie O'Neil” - serial prod. USA
20.45 Głównie życie
21.00 Panorama
21.35 Ekspres reporterów
22.05 Studio teatralne „Dwójki”
22.15 „Jesiennym wieczorem”
23.05 Studio sport
0.05 Panorama
0.10 Sport telegram
0.20 Muzyczne inspiracje Ludowe (pow.)
1.00 Zakończenie programu

CZWARTEK 3 XI

PROGRAM I

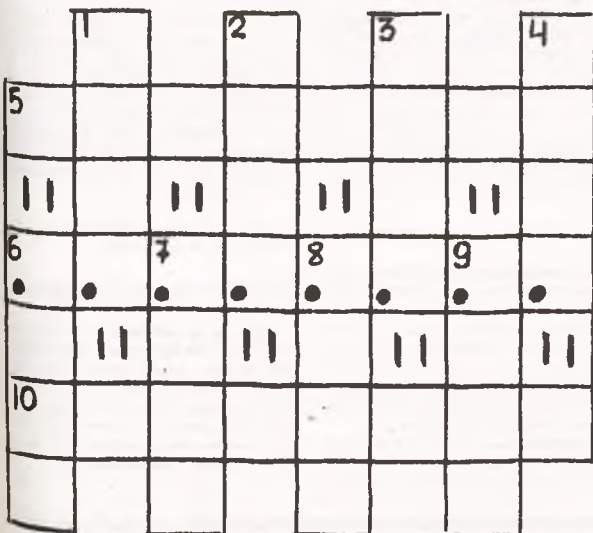
6.00 Kawa czy herbata?
w tym: 7.03 Miniatury
8.00 „Oddział dziecięcy” - serial prod. ang.
8.30 Tut Turu - quiz
8.55 Gimnastyka
9.00 „Reksio” - serial anim. dla dzieci
9.10 Mama i ja
9.25 Domowe przedszkole
9.50 Porozmawiamy o dzieciach
9.55 Muzyczny comes back
10.05 „Za tropikami” - serial prod. USA
10.55 Muzyczna „Jedynka”
11.00 Gotowanie na ekranie
11.20 To jest łatwe... Oczko w prawo, oczko w lewo
11.30 Kwadrans na kawę
11.45 Żyć bezpiecznie! - Narkotyki
12.00 Wiadomości
12.10 Agrobiznes
12.15-14.50 Telewizja Edukacyjna
12.16 Magazyn notowań
12.40 Czwarkowe spotkania z przyrodą Ego-Lego
13.00 W rajskim ogrodzie - Złoczenie
13.15 „Zwierzęta świata” - serial dok. prod. ang.
13.45 Cliper
14.05 Zakręt
14.25 „Pierwsze 365 dni życia dziecka” - serial dok. prod. niem.
14.50 Program dnia
15.00 Czad komando - program muzyczny
15.30 Dla młodych widzów słowa, słówka i polślowka - teleturniej
16.00 „Oddział dziecięcy” - serial prod. ang.
16.25 „Gdzie jest Wally?” - serial anim. prod. ang.
17.00 Teleexpress
17.20 „Filmido!” - magazyn filmowy
17.40 Taki jest świat - magazyn
18.05 „Male cudo” - serial prod. USA
18.30 Misja - program red. katolickiej
19.00 Wiadomości
19.10 Wzrost renesansu
20.10 „Zar tropików” - serial prod. USA
21.05 Tyłko w „Jedynce”
21.50 Magazyn - pr. satyryczny
22.00 Dziarski - magazyn rzadowy
22.10 „Szwajki?” - program dla młodych
22.25 Pogaz - magazyn kulturalny
23.00 Wiadomości gospodarcze
23.10 Miniatury
23.25 Kondycja prawa
23.55 „Gorączka miłości” - film fab. prod. włoskiej
1.50 Zakończenie programu

PROGRAM II

7.00 Panorama
7.10 Sport telegram
7.20 Język angielski
7.30 „Dwójka” o poranku
8.00 Program lokalny
8.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
9.00 Świat kobiet
9.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
10.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
11.00 Panorama
11.10 Sport telegram
11.20 Język angielski
11.30 „Dwójka” o poranku
12.00 Program lokalny
12.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
13.00 Świat kobiet
13.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
14.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
15.00 Panorama
15.10 Sport telegram
15.20 Język angielski
15.30 „Dwójka” o poranku
16.00 Program lokalny
16.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
17.00 Świat kobiet
17.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
18.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
19.00 Panorama
19.10 Sport telegram
19.20 Język angielski
19.30 „Dwójka” o poranku
20.00 Program lokalny
20.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
21.00 Świat kobiet
21.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
22.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
23.00 Panorama
23.10 Sport telegram
23.20 Język angielski
23.30 „Dwójka” o poranku
24.00 Program lokalny
24.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
25.00 Świat kobiet
25.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
26.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
27.00 Panorama
27.10 Sport telegram
27.20 Język angielski
27.30 „Dwójka” o poranku
28.00 Program lokalny
28.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
29.00 Świat kobiet
29.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
30.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
31.00 Panorama
31.10 Sport telegram
31.20 Język angielski
31.30 „Dwójka” o poranku
32.00 Program lokalny
32.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
33.00 Świat kobiet
33.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
34.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
35.00 Panorama
35.10 Sport telegram
35.20 Język angielski
35.30 „Dwójka” o poranku
36.00 Program lokalny
36.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
37.00 Świat kobiet
37.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
38.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
39.00 Panorama
39.10 Sport telegram
39.20 Język angielski
39.30 „Dwójka” o poranku
40.00 Program lokalny
40.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
41.00 Świat kobiet
41.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
42.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
43.00 Panorama
43.10 Sport telegram
43.20 Język angielski
43.30 „Dwójka” o poranku
44.00 Program lokalny
44.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
45.00 Świat kobiet
45.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
46.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
47.00 Panorama
47.10 Sport telegram
47.20 Język angielski
47.30 „Dwójka” o poranku
48.00 Program lokalny
48.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
49.00 Świat kobiet
49.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
50.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
51.00 Panorama
51.10 Sport telegram
51.20 Język angielski
51.30 „Dwójka” o poranku
52.00 Program lokalny
52.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
53.00 Świat kobiet
53.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
54.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
55.00 Panorama
55.10 Sport telegram
55.20 Język angielski
55.30 „Dwójka” o poranku
56.00 Program lokalny
56.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
57.00 Świat kobiet
57.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
58.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
59.00 Panorama
59.10 Sport telegram
59.20 Język angielski
59.30 „Dwójka” o poranku
60.00 Program lokalny
60.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
61.00 Świat kobiet
61.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
62.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
63.00 Panorama
63.10 Sport telegram
63.20 Język angielski
63.30 „Dwójka” o poranku
64.00 Program lokalny
64.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
65.00 Świat kobiet
65.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
66.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
67.00 Panorama
67.10 Sport telegram
67.20 Język angielski
67.30 „Dwójka” o poranku
68.00 Program lokalny
68.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
69.00 Świat kobiet
69.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
70.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
71.00 Panorama
71.10 Sport telegram
71.20 Język angielski
71.30 „Dwójka” o poranku
72.00 Program lokalny
72.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
73.00 Świat kobiet
73.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
74.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
75.00 Panorama
75.10 Sport telegram
75.20 Język angielski
75.30 „Dwójka” o poranku
76.00 Program lokalny
76.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
77.00 Świat kobiet
77.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
78.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
79.00 Panorama
79.10 Sport telegram
79.20 Język angielski
79.30 „Dwójka” o poranku
80.00 Program lokalny
80.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
81.00 Świat kobiet
81.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
82.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
83.00 Panorama
83.10 Sport telegram
83.20 Język angielski
83.30 „Dwójka” o poranku
84.00 Program lokalny
84.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
85.00 Świat kobiet
85.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
86.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
87.00 Panorama
87.10 Sport telegram
87.20 Język angielski
87.30 „Dwójka” o poranku
88.00 Program lokalny
88.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
89.00 Świat kobiet
89.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
90.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
91.00 Panorama
91.10 Sport telegram
91.20 Język angielski
91.30 „Dwójka” o poranku
92.00 Program lokalny
92.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
93.00 Świat kobiet
93.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
94.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
95.00 Panorama
95.10 Sport telegram
95.20 Język angielski
95.30 „Dwójka” o poranku
96.00 Program lokalny
96.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
97.00 Świat kobiet
97.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
98.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
99.00 Panorama
99.10 Sport telegram
99.20 Język angielski
99.30 „Dwójka” o poranku
100.00 Program lokalny
100.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
101.00 Świat kobiet
101.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
102.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
103.00 Panorama
103.10 Sport telegram
103.20 Język angielski
103.30 „Dwójka” o poranku
104.00 Program lokalny
104.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
105.00 Świat kobiet
105.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
106.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
107.00 Panorama
107.10 Sport telegram
107.20 Język angielski
107.30 „Dwójka” o poranku
108.00 Program lokalny
108.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
109.00 Świat kobiet
109.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
110.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
111.00 Panorama
111.10 Sport telegram
111.20 Język angielski
111.30 „Dwójka” o poranku
112.00 Program lokalny
112.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
113.00 Świat kobiet
113.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
114.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
115.00 Panorama
115.10 Sport telegram
115.20 Język angielski
115.30 „Dwójka” o poranku
116.00 Program lokalny
116.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
117.00 Świat kobiet
117.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
118.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
119.00 Panorama
119.10 Sport telegram
119.20 Język angielski
119.30 „Dwójka” o poranku
120.00 Program lokalny
120.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
121.00 Świat kobiet
121.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
122.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
123.00 Panorama
123.10 Sport telegram
123.20 Język angielski
123.30 „Dwójka” o poranku
124.00 Program lokalny
124.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
125.00 Świat kobiet
125.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
126.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
127.00 Panorama
127.10 Sport telegram
127.20 Język angielski
127.30 „Dwójka” o poranku
128.00 Program lokalny
128.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
129.00 Świat kobiet
129.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
130.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
131.00 Panorama
131.10 Sport telegram
131.20 Język angielski
131.30 „Dwójka” o poranku
132.00 Program lokalny
132.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
133.00 Świat kobiet
133.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
134.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
135.00 Panorama
135.10 Sport telegram
135.20 Język angielski
135.30 „Dwójka” o poranku
136.00 Program lokalny
136.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
137.00 Świat kobiet
137.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
138.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
139.00 Panorama
139.10 Sport telegram
139.20 Język angielski
139.30 „Dwójka” o poranku
140.00 Program lokalny
140.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
141.00 Świat kobiet
141.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
142.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
143.00 Panorama
143.10 Sport telegram
143.20 Język angielski
143.30 „Dwójka” o poranku
144.00 Program lokalny
144.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
145.00 Świat kobiet
145.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
146.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
147.00 Panorama
147.10 Sport telegram
147.20 Język angielski
147.30 „Dwójka” o poranku
148.00 Program lokalny
148.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
149.00 Świat kobiet
149.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
150.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
151.00 Panorama
151.10 Sport telegram
151.20 Język angielski
151.30 „Dwójka” o poranku
152.00 Program lokalny
152.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
153.00 Świat kobiet
153.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
154.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
155.00 Panorama
155.10 Sport telegram
155.20 Język angielski
155.30 „Dwójka” o poranku
156.00 Program lokalny
156.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
157.00 Świat kobiet
157.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
158.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
159.00 Panorama
159.10 Sport telegram
159.20 Język angielski
159.30 „Dwójka” o poranku
160.00 Program lokalny
160.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
161.00 Świat kobiet
161.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
162.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
163.00 Panorama
163.10 Sport telegram
163.20 Język angielski
163.30 „Dwójka” o poranku
164.00 Program lokalny
164.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
165.00 Świat kobiet
165.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
166.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
167.00 Panorama
167.10 Sport telegram
167.20 Język angielski
167.30 „Dwójka” o poranku
168.00 Program lokalny
168.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
169.00 Świat kobiet
169.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
170.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
171.00 Panorama
171.10 Sport telegram
171.20 Język angielski
171.30 „Dwójka” o poranku
172.00 Program lokalny
172.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
173.00 Świat kobiet
173.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
174.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
175.00 Panorama
175.10 Sport telegram
175.20 Język angielski
175.30 „Dwójka” o poranku
176.00 Program lokalny
176.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
177.00 Świat kobiet
177.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
178.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
179.00 Panorama
179.10 Sport telegram
179.20 Język angielski
179.30 „Dwójka” o poranku
180.00 Program lokalny
180.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
181.00 Świat kobiet
181.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
182.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
183.00 Panorama
183.10 Sport telegram
183.20 Język angielski
183.30 „Dwójka” o poranku
184.00 Program lokalny
184.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
185.00 Świat kobiet
185.30 „Najpiękniejsze zakątki Europy” - serial dok. prod. fr.
186.00 „Tarzan” - serial prod. niem.
187.00 Panorama
187.10 Sport telegram
187.20 Język angielski
187.30 „Dwójka” o poranku
188.00 Program lokalny
188.30 „Przygodzi pana Michała” - serial TP
189.00 Świat kobiet
189.30 „Najpiękniejsze zakątki

KRZYŻÓWKA dla dorosłych

KUPON
23



Litery w oznaczonym rzędzie utworzą rozwiązanie.

Poziomo:

5. Postać z „Czterdziestolatka”.
10. Krótka, ręczna broń palna.

Pionowo:

1. Sędzia mułmański.
2. Dawna gra w karty.
3. Po orce
4. Okres największego rozkwitu umysłu.
6. Szło powiększające.
7. Chrust.

8. Dydelf, szczur workowaty.

9. Myśl przewodnia.

Odpowiedzi prosimy przysyłać na adres: Redakcja „Echo Turku”, 62-700 Turek, ul. Kaliska 2.

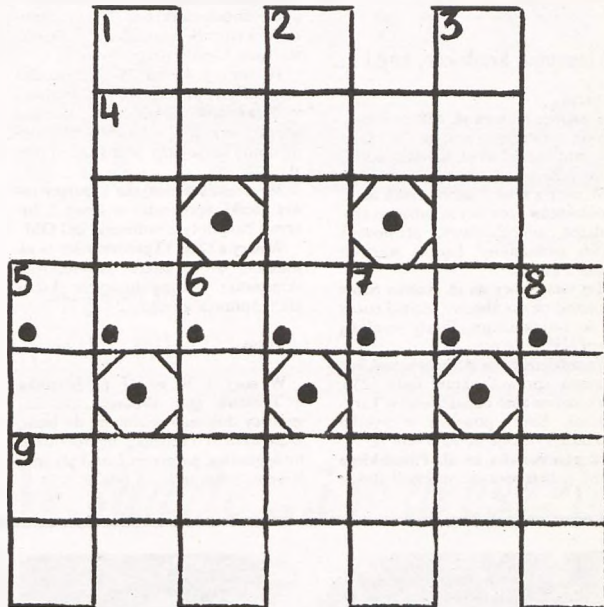
Czekamy na kartki pocztowe do dnia 16.11.94 r.

Nagrodę za rozwiązanie krzyżówki nr 21/94 wylosowała pani Danuta Kowalczyk zam. w Turku.

Fundatorem nagrody (towary wartości 150 tys. zł jest pan Bogdan Szymczak właściciel sklepu „Amal” przy ul. Kaliskiej 11.

Krzyżówka dla dzieci

KUPON
23



Litery w oznaczonym rzędzie utworzą rozwiązanie.

Poziomo:

4. Kotek.
9. Ciepły pantofel domowy.

Pionowo:

1. Otwór w ścianie z szyby.
2. Część głowy - do słuchania.
3. Czerwone skorupki ze szczypcami.

5. „Jaga”.
6. W niej obraz.
7. Rośnie na głowie.
8. Daje mleko, ale nie krowa.

Odpowiedzi prosimy przysyłać na kartkach pocztowych z naklejonym kuponem i informacją o wieku dziecka do dnia 16.11.94 r.

Za prawidłowe rozwiązanie krzyżówki nr 21/94 nagrodę otrzymał Mateusz Dygas, lat 10, zam. w Turku.

Gratulujemy!

Horoskop

od 2 do 15 listopada

BARAN (21.03 — 20.02) — Sumienie gryzie, ale trzeba było myśleć wcześniej. Niesolidność i niesolidność nie ostatnio demonstrujesz, budzą coraz większy gniew dawniej tak bliskich ci osób. Pamiętaj: to się wiatr... Intryga propozycja ze strony dalekiego. Zalatw sprawy urzędowe już teraz, między zakręknie czasu.

BYK (21.04 — 21.05) — Ostatnia okazja „naproszenia” drogi zawodowej jeszcze w tym roku dobra passa zaczyna się kończyć. Kłopoty ze zdrowiem w rodzinie — poświęć więcej uwagi skarżym się, bo nie przesadzaj. Czy mówiąc o niemożności zmiany czegośkolwiek w swoim postępowaniu, przypadkiem nie oszukujesz? Wykrzesz z siebie więcej energii. Przecież ją masz!

BLIZNIĘTA (22.05 — 21.06) — Szczęście się nie wyciąga — przynajmniej to finansowe. W uczuciach i zamęt coraz większy, tym bardziej interesy idą dobrze, ale bez pewnych nie będą rozwijać się aż tak, jakby mogły. Nie dopuść do głosu konkurencji.

LEW (22.06 — 22.07) — Dowiedz się o czymś, co cię interesuje. Nie wyciągaj jednak z incydentu daleko idące wnioski. Musisz zorganizować spotkanie z wydatkiem, ale i przyjemnością, której nie interesy idą dobrze, ale bez pewnych nie będą rozwijać się aż tak, jakby mogły. Nie dopuść do głosu konkurencji.

RAK (23.07 — 22.08) — Dawno oczekiwane spotkanie, które przyniesie więcej rozczarowania niż radości.

Zrezygnuj z propozycji wyjazdu w tych dniach - to nie jest czas na odpoczynek, musisz pilnować swoich interesów na miejscu. Zachęć Koziorożca, ośmiel, a dawna zażyłość powróci na skrzydłach. Nie folguj sobie w pracy, uważaj na pochlebców.

PANNA (23.08 — 22.09) — Wciąż się wahasz, nie wiesz jak postąpić. Do rozterek niejako służbowych doszły nieoczekiwane propozycje bliskiej osoby. Chciałoby się coś zmienić, ale tak poważna decyzja, naruszająca wieloletnie przyzwyczajenia... Zdzajesz sobie sprawę, że Twój sprzeciw może zablokować wszelkie poczynania, ale... No właśnie, czego naprawdę chcesz? Zastanów się przede wszystkim nad tą kwestią.

WAGA (23.09 — 22.10) — Dobre wspomnienia błakną, pracy coraz więcej, ale pogoda ducha ułatwi Ci wywiązywanie się z wszelkich zobowiązań. Zakupy, wydatki, ale przynoszące radość. Dużo spotkań, inspirujących i dających intelektualną satysfakcję. Nie drażnij Wodnika. Wspólne przedsięwzięcie z Baranem oddział na lepszy czas.

SKORPION (23.10 — 22.11) — Pełna przygodę wyprawa stanie się rzeczywistością, jeśli spotkasz się z właściwą osobą. A że wykluczających się propozycji będzie wiele, trzeba się wykazać sprytem i inteligencją. Dobry czas na poważną inwestycję. Nowa osoba w Twoim otoczeniu zaoferuje coś, na czym Ci będzie bardzo zależało. Szczegółowo to okaz.

STRZELEC (23.11 — 21.12) — Dopuść do głosu to, co w Tobie twórcze, otwarte, niestereotypowe. Nie myśl o swoich brakach, ale raczej o zaletach - i te

FUNDATOREM NAGRÓD

w „Krzyżówce dla dzieci” jest

R.D. Zagózdza
sklep „Natalia”

Plac Wojska Polskiego 12
(w rynku)



Mateusz Dygas

starać się w kontaktach służbowych wyeksponować. Skromność, podkreślanie wad - dawno wyszły z mody. Zdrowie doskonale, a więc - nie Cię nie powstrzyma. Jedyna przeszkoda na drodze do sukcesu, to Twoja niewiara w sukces. Pomyśl o tym.

KOZIOROŻEC (22.12 — 20.01)

Miało być nudno - będzie ciekawie. Miało być ciężko - będzie nie oczekiwanie łatwo. Nie demonstruj tylko tak otwartości, gdy tylko coś jest nie po Twojej myśli, staraj się widzieć dobre strony, bo naprawdę będzie ich znacznie, znacznie więcej, niż tych nieco gorszych. Wprawdzie narzucona do bliskiej współpracy osoba nie budzi Twojego entuzjazmu, ale wkrótce się przekonasz, że nie jest tak źle...

WODNIK (21.01 — 20.02) — Jesienne smuteczki, ale bez przesady. Kłopotliwa sprawa, która zaprzęta Twą uwagę od dłuższego czasu, znajdzie pożądane rozwiązanie. Fascynacja nową osobą z otoczenia może przerodzić się w coś, na co tak naprawdę nie masz ochoty. Nie licz na większy przyrływ gotówki bez dodatkowej pracy.

RYBY (21.02 — 20.03) — Podejmij decyzję z rozwagą i spokojem, po naradzie z przyjaciółmi. Nie reaguj gwałtownie, nie rób czegoś, czego później będziesz żałować. Trudno ci o dystans, bo sprawa ci doskwiera, ale właściwie dystans pozwoli zobaczyć cały problem we właściwej skali. Letnia znajomość może się interesująco rozwijać właśnie teraz, ale wymaga to odrobiny zachęty z Twojej strony. Zdrowie i „kasa” - dobre jak rzadko.

ECHO TURKU

ECHO TURKU: pismo o kulturze i polityce, dwutygodnik, ukazuje się od 1991r.

ADRES REDAKCJI: Turek 62-700, ul. Kaliska 2, tel./ fax 78-53-41.

WYDAWCA: PPH Konimpex 62-510 Kozin, ul. Spółdzielców 3.

BIURA OGŁOSZEŃ: Uniejowska 6, tel. 78-47-49.

REDAGUJE ZESPÓŁ: Edyta Ilarasma, Andrzej Piasecki (redaktor naczelny), Justyna Ryńska, Andrzej R. Tyczynski, Izabela Zawadzka.

ZESPÓŁ WSPÓŁPRACOWNIKÓW: Mariusz Krzyżaniak, Hanna Chojnacka-Barosz, Marek Jabłoński, Maria Nitecka, Dominik Szczepa.

FOTOREPORTERZY: Sylwia Jufra, Maciej Konecny.

SEKRETARIAT: Maria Szymańska

Redakcja zastrzega sobie prawo dokonywania skrótów i poprawek w nadsyłanych tekstach. Materiałów nie zamawianych nie zwracamy, za treść ogłoszeń nie odpowiadamy.

NR konta BS-931405-71202-136-61

Druk - Zakład Poligraficzny WWP, Poznań, ul. Ziębicka 16.



z notatnika dzielniczego

Włamania, kradzieże, bójki ...

Turek

3 października na ul. 650-lecia skradziono fiata 126p o wartości 20 mln zł.
2 października na ul. Kaliskiej pobito mężczyznę.

W nocy z 6 na 7 października na ul. Spółdzielców z piwnicy skradziono akumulator samochodowy, prostownik i inne przedmioty. Łączna wartość: około 2 mln zł.

Tej samej nocy na ul. Kolska Szosa włamano się do piwnicy. Zginął rower górski i akumulator. Straty wyniosły 4,5 mln zł.

5 października na ul. Smorawińskiego nieznany sprawca ukradł fiata 125p. Uszkodzone auto odnaleziono w Turkowicach. Straty powstałe w wyniku uszkodzeń szacuje się na 3 mln zł.

12 października na ul. Piłsudskiego znany policji sprawca usiłował doko-

nać włamania do sklepu odzieżowego.

10 października na ul. Uniejowskiej z piwnicy zginął rower górski o wartości 4 mln zł.

W nocy z 10 na 11 października na ul. Piłsudskiego nieznani sprawcy ukradli renault 19 o wartości 100 mln zł.

11 października na ul. Spółdzielców z samochodu marki fiat 126p skradziono dokumenty, pieniądze i radioodtwarzacz. Łączne straty: 5 mln zł.

W nocy z 14 na 15 października z parociągu łączącego ZPJ „Miranda” z Elektrownią „Adamów” nieznani sprawcy skradli 7 arkuszy blachy aluminiowej izolacyjnej. Straty - ok. 1 mln zł.

28 września mężczyzna kupujący rower górski wprowadził w obieg 2 fałszywe banknoty o nominale 200 DM.

W nocy z 12 na 13 października na ul. Kaliskiej z warsztatu krawieckiego skradziono maszynę do szycia „Łucz-nik”. Sprawca znany.

Rejon

W nocy z 20 na 21 października w Tarnowie (gm. Brudzew) nieznani sprawcy dokonali włamania do baru, skąd ukradli kuchenkę mikrofalową, butlę gazową, papierosy i artykuły spożywcze. Suma strat - 8 mln zł.

18 października w Smolinie (gm. Brudzew) znany policji sprawca dokonał kradzieży jednej; owcy o wartości 3 mln zł.

W Kwiatkowie (gm. Brudzew) skradziono ponad 1000 m przewodu elektrycznego aluminium o wartości około 7 mln zł.

W nocy z 14 na 15 października w Tokarach (gm. Kawęczyn) ze sklepu spożywczego skradziono wino i papierosy. Straty - co najmniej 1,5 mln zł.

7 października w Uniejowie kobieta w trakcie prac gospodarczych doznała obrażeń ciała.

8 października w Uniejowie mężczyzna uderzony drutem zbrojowym został ranny i odwieziono go do szpitala.

Wypadki drogowe

12 października o godz. 12.00 w Rzymku chłopiec wracający ze szkoły i mijany przez samochód ciężarowy, podmuchem powietrza został „zmieciony” z pobocza. Odwieziono go do szpitala.

15 października o godz. 20.55 w Smulsku kierujący mercedesem potrafił pieszęgo, który doznał obrażeń głowy.

16 października o godz. 6.10 w Turku na ul. Uniejowskiej kierujący fiatem 126p zjeżdżając na poboczcie stanął

w poprzek drogi w wyniku czego inny fiat 126p uderzył w niego. Kierowca drugiego fiata został odwieziony do szpitala.

18 października o godz. 14.00 w Cisewie nastąpiło zderzenie volkswagena z żukiem. Kierowca żuka znalazł się w szpitalu.

19 października o godz. 15.30 w Turku na ul. Legionów Polskich kierujący volkswagenem golfem potrafił 10-letniego chłopca, który nagle wybiegł na jezdnię. Chłopiec po ogłędzinach został zwolniony do domu.

20 października o godz. 13.30 w Biłaninie nieletnia rowerzystka skreśliła nagle pod fiat 126p. Została odwieziono na szpitala.

Od 12 do 26 października policja zatrzymała 18 praw jazdy.

Straż Pożarna informuje

Od 12 do 26 października Straż Pożarna zanotowała 8 pożarów o stratach 400 mln zł (dwa pożary śmietników, dwa pożary wysypisk śmieci, 2 pożary porzyscia leśnego, jeden pożar fermy kurcząt w Grzymiszewie i jeden sterty słomy) oraz dwa zdarzenia (usuwanie skutków wypadków samochodowych).

(J)



W parku jesień w pełni

zdjęcie — Mirosław Cybulski

Wchodzi klient do sklepu mięsnego i widzi obfitość towaru, ale i dużą kartkę: „Mięso nie do jedzenia”.

—Panie, coś pan zwariował? Wywieszasz mięso nie do jedzenia...

—Cii— odpowiada mu rzeźnik —to tylko dla zmylenia much.

— Widziałeś, ten koń chciał mnie ugryźć w głowę!

—Ma zwierzę węż! Widocznie poczuł siano.

Kowalski przybił do drzwi swojego mieszkania nową wizytówkę: „Insz. Kowalski”. —Panie Kowalski, słowo „inżynier” pisze się przez „ż” a nie przez „sz” — zwraca uwagę sąsiad. — Ale ja nie jestem inżynier, tylko instalator.

— W jaki sposób najłatwiej

można zabić strusia?

— Przestraszyć go na betonie.

— Tu przed panem mieszkał kiedyś profesor — wynalazca, który robił w tym właśnie pokój rozmaite eksperymenty

— wyjaśnia administrator wotemu lokatorowi.

— Ta plama na suficie to pewnie wynik tych eksperymentów...

— Nie to jest właśnie ten profesor...

Przychodzi koń do knajpy i mówi:

— Jedno piwko proszę.

Barman jest bardzo zdziwiony:

— Tylko jedno piwko. Przedwczoraj tak popileś, że spałeś pod bufetem, wczoraj cię musieli za lejce wyprowadzać, a dzisiaj tak skromnie?

— Dzisiaj jestem wozem — odpowiada koń.

Śluby

Dobra: Renata Frątczak i Jacek Długi, Małgorzata Arent i Robert Pawicki, Halina Męcel i Tomasz Kaczeviak, Alicja Klimczak i Jacek Chorenza, Wioletta Górka i Ryszard Zakolski, Halina Blazelek i Marek Kwiatkowski, Katarzyna Borska i Sylwester Filipiak, Renata Dębowiecka i Robert Naguszeński, Ilona Mielczarek i Robert Ratajczak

Kawęczyn: Anna Dzikowska i Zbigniew Cofalski, Renata Przybylak i Maciej Szczygielek, Anna Czekala i Dariusz Andrzejczak, Jolanta Andrzejak i Dariusz Swiderski

Malanów: Edyta Haladyn i Zenon Banaszewski, Agnieszka Przepiórska i Arkadiusz Zając, Katarzyna Koralewska i Grzegorz Wągiel, Marianna Chojnowska i Krzysztof Nowak, Wioletta Bekalarska i Waldemar Michalak, Romana Kubiak i Dariusz Grzelczak

Swinice Warckie: Edyta Łopacińska i Roman Pietrzak, Agnieszka Ogińska i Radosław Linke, Mariola Matczak i Zygmunt Zawadzki, Grażyna Wawrzyniak i Jacek Kaźmierczak, Marzena Ratajczyk i Krzysztof Oblizajek, Beata Ryk i Paweł Chmielecki

Tuliszków: Aneta Klanowska i Piotr Derda, Renata Dąbrowska i Michał Rakoczy, Renata Terłowska i Roman Kut

Turek: Małgorzata Juszcak i Ireneusz Kurzawa, Iwona Pera i Marek Pakula, Aneta Stefaniak i Paweł Mielczarek, Sylwia Michalak i Tomasz Szymański, Elżbieta Łuczak i Jacek Kantorek, Katarzyna Stefańska i Marek Przybylak, Jolanta Staszak i Rafał Marczak, Jolanta Kulaj i Gabriel Kwśniewski, Renata Janas i Krzysztof Szewdzki, Katarzyna Wypych i Dariusz Słowiński, Katarzyna Marciniak i Bogdan Kubka, Małgorzata Kęska i Karol Świerczyński, Agnieszka Białkowska i Krzysztof Witczak, Jadwiga Kaluzna i Jerzy Łuczak, Urszula Sobieraj i Krzysztof Kałuzny, Zdzisława Łukasik i Marek Woźniński

Uniejów: Agata Sobczyńska i Krzysztof Kucharski, Romana Józefowicz i Marek Michalak

Władysławów: Jadwiga Polatyńska i Grzegorz Woźniak, Agnieszka Andrzej-

wska i Henryk Wróbel, Anita Siwińska i Mirosław Kmita, Anna Matuszak i Michał Pyra, Agnieszka Zasada i Marek Roskosz, Agnieszka Leszcz i Marek Cwiek, Anna Szwabka i Ireneusz Szczap

Zgony

Dobra: Zenon Toporkiewicz, Stanisław Milecka, Józef Melanowicz, Janina Michalak

Kawęczyn: Józef Chojnacki
Malanów: Leonarda Kamińska, Bronisław Toborek

Swinice Warckie: Helena Borowczyk, Marianna Polaszczak

Tuliszków: Stanisław Pilarczyk, Janina Wierczkiewicz, Wincenty Porada, Zygmunt Poturalski, Janina Guźniak

Turek: Helena Kaczmarczyk, Marianna Szymczak, Stanisław Szuch, Mieczysław Nowak, Joanna Feliniak, Saturnina Filipiak, Edward Kukula, Nina Świerkowska, Wacław Pawlak, Małgorzata Lameta, Kuzmiera Ogrodowczyk, Henryk Kurzawa, Zuzanna Rusek, Jan Kubiak, Jan Tomczyk, Emil Andrzejak

Uniejów: Marianna Pasternak, Stanisław Świątek, Aleksy Gwinyń

Władysławów: Zofia Aleksandrowicz

W Urzędzie Stanu Cywilnego od dnia 12.10.94 r. do dnia 25.10.94 r. sporządzono 44 akty urodzenia.

USŁUGI
POGRZEBOWE

M. Piątek - W. Papierska

62-700 Turek, ul. Kolska Szosa 19.
tel. (063) 78-43-30, w. 24 do 15.00
Dom: (063) 78-41-25 (całą dobę)